



RAPPORT D'ACTIVITE

Centre d'études français sur la Chine contemporaine (UMIFRE 18 / UAR 3331)
Année 2023

SOMMAIRE

<u>A</u>	<u>FICHE SYNTHETIQUE (UNE PAGE MAXIMUM)</u>	<u>4</u>
	CENTRE D'ETUDES FRANÇAIS SUR LA CHINE CONTEMPORAINE /UAR 3331	4
<u>B</u>	<u>RESUME DU RAPPORT D'ACTIVITE (2 PAGES MAXIMUM)</u>	<u>5</u>
<u>C</u>	<u>STRUCTURE ET MOYENS DE L'UMIFRE</u>	<u>7</u>
C.1	IDENTIFICATION DE L'UMIFRE	7
C.2	RESSOURCES HUMAINES – DIRECTEUR et éventuellement directeur adjoint ou directeurs d'antennes	8
C.3	RESSOURCES HUMAINES - PERSONNEL DE RECHERCHE PERMANENT ET ASSOCIE	10
C.4	RESSOURCES HUMAINES - DOCTORANTS ET POSTDOCTORANTS	13
	Ne mentionner que les chercheurs ayant passé au minimum 1 mois dans l'UMIFRE au cours de l'année écoulée	13
C.5	BUDGET DE L'ANNEE ECOULEE (en euros)	15
<u>D</u>	<u>ACTIVITES SCIENTIFIQUES</u>	<u>17</u>
D.1	AXES DE RECHERCHE	17
	Description des projets développés par axe	17
	Projets transversaux ou inter UMIFRE	33
	Livrables	34
	D.1.3.1. CONFERENCES / COLLOQUES SCIENTIFIQUES / JOURNEES D'ETUDE / SEMINAIRES (organisés par l'UMIFRE ou participation de l'UMIFRE)	34
	D.1.3.2. Publications scientifiques de l'UMIFRE	40
D.2	FORMATION	51
	Bibliothèque de recherche	51
	Activités des post-doctorants et doctorants	52
	Actions de formation	53
	ALUMNI de l'UMIFRE	53
<u>E</u>	<u>PUBLICATION DU CEFC : CHINA PERSPECTIVES</u>	<u>54</u>
E.1	Fiche synthétique de la revue	54
E.2	Bilan des Réformes menées en 2022 et 2023	56
E.3	L'importance de soutenir la revue	57
<u>F</u>	<u>DIFFUSION DE LA RECHERCHE</u>	<u>59</u>
F.1	ACTIONS DE DIFFUSION ET DE COMMUNICATION GRAND PUBLIC	59
	Evénements / Colloques / Débats / Expositions / Articles / Films / etc.	59
	Sites internet / réseaux sociaux / blogs, etc.	59
	Présence dans les médias locaux / nationaux / internationaux (interviews, articles, tribunes etc.)	59
F.2	RAYONNEMENT DE LA RECHERCHE	63
	Partenariats avec les universités locales et des pays de la zone de compétence	63

Partenariats avec des universités ou laboratoires français, européens ou internationaux	63
Personnalités d'envergure invitées sur le budget de l'UMIFRE ou sur autres budgets ..	63
Missions de l'équipe de recherche en dehors du pays de localisation (direction, chercheurs)	64
<u>G</u> PROSPECTIVE	65

A FICHE SYNTHETIQUE (UNE PAGE MAXIMUM)
CENTRE D'ETUDES FRANÇAIS SUR LA CHINE CONTEMPORAINE /UAR 3331

<p><u>Bref historique</u> <i>(date de création et grandes étapes d'évolution s'il y a lieu)</i> <u>Zone géographique de compétence</u></p>	<p>Seul centre de recherche européen en Chine entièrement consacré à l'étude de la Chine contemporaine (incluant la Chine continentale, Taïwan, Hong Kong, Macao, les diasporas et la Chine mondialisée). Le CEFC a été créé en 1991 à Hong Kong. En 1994, l'antenne du CEFC a été fondée à Taipei suite à un accord avec le Centre de Recherche en Sciences humaines et sociales de l'Academia Sinica. Une antenne a existé à Pékin (au sein de l'université Tsinghua), de 2014 à 2021.</p>
<p><u>Localisation</u> <i>(dont antennes) et contacts (dont téléphone et mail directeur/responsable d'antenne)</i></p>	<p>CEFC, le siège à Hong Kong : Directeur : Pierre Miège (jusqu'au 31 août 2023), Benjamin Taunay (depuis le 1^{er} septembre 2023). Email : b.taunay@cefc.com.hk Téléphone : 852 2876 6911</p> <p>CEFC, l'antenne à Taipei Directeur : Nathanel Amar (jusqu'au 31 août 2023), Corrado Neri (depuis le 1^{er} septembre 2023). Email : corrado.neri@cefc.com.hk Téléphone : 886 2 2789 0873</p>
<p><u>Personnels permanents</u> <i>(administratif et recherche)</i> <i>Indiquez seulement le nombre d'agents par catégorie (détails et noms dans § C)</i></p>	<p>MEAE : 4 Chercheurs CNRS : 2 ITA CNRS : 0 ADL : 3 VI : 1 Autres :</p>
<p><u>Budget de l'année écoulée</u> <i>(dotation des tutelles, montant des financements externes)</i></p>	<p>Dotations MEAE : 138 360 € Dotations CNRS : 39 670 € Cofinancements : Recettes propres (ventes, locations, cours, etc.) : 12 434 € (106 550.00 HKD)</p>
<p><u>Axes de recherche</u></p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement ; 2. Groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités ; 3. Débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
<p><u>Partenaires principaux</u> <i>(académiques ou institutionnels – conventions pluriannuelles en cours)</i></p>	<p>L'Université des sciences et des technologies de Hong Kong (HKUST) L'Université de Hong Kong (HKU) L'Université de Chine de Hong Kong (CUHK) L'Academia Sinica, Taipei (Taïwan) L'Université normale de Chine de l'Est, Shanghai</p>

B RESUME DU RAPPORT D'ACTIVITE (2 PAGES MAXIMUM)

À de nombreux égards l'année 2023 aura été exceptionnelle pour le CEFC. Elle a débuté avec la réouverture des frontières à Hong Kong, s'est poursuivie avec la levée progressive puis l'abandon des strictes mesures anti-Covid au printemps, avant de voir un fort renouveau de l'équipe à l'approche de l'automne. Au nom du Centre, qu'il me soit dès lors permis de remercier l'équipe précédente, qui a tenu bon durant les longues années de pandémie. Merci à Nathanel Amar qui a poursuivi le travail d'animation scientifique à Taipei et mis en place la diffusion des conférences en ligne sur Youtube. Merci à Pierre Miège, qui a connu un mandat très difficile, avec le déménagement - en pleine pandémie - du siège à l'université des sciences et technologies (HKUST), la montée en puissance de la revue suite à l'obtention du SSCI pour les revues *Perspectives chinoises / China Perspectives*. Qu'ils soient tous les deux, de même que l'ensemble des agents du CEFC, remerciés d'avoir été au service du Centre, dans une période de si grande incertitude.

L'année 2023 aura donc été divisée en deux temps, avec la reprise d'une programmation scientifique à Hong Kong durant le premier semestre (séminaires, présentations de numéros de *China Perspectives*, conférences), le redéploiement des activités (les missions notamment) en Chine continentale à l'automne et la fin de l'année. À Taipei aussi, l'arrivée de Corrado Neri a permis d'amplifier encore le travail déjà dense d'animation scientifique. Taipei joue là un rôle d'expression très fort sur la diversité des mondes chinois et sinophones contemporains, ce que le Centre fêtera en 2024, pour les 30 ans de son antenne.

Cette année aura été dense et riche, avec plusieurs visites officielles. C'est d'abord la visite du comité d'évaluation HCERES (le 22 janvier 2024), qui a mobilisé l'équipe durant plusieurs mois (du rapport d'auto-évaluation au début de l'été, au débat avec les membres du comité, en passant par les réponses écrites aux questions posées à la fin 2023). C'est également le déplacement du Président-directeur général du CNRS, qui s'est rendu à Hong Kong à la fin du mois de novembre, afin d'échanger avec l'équipe et plusieurs chercheurs associés sur le rôle et les missions du CEFC. Emmenée par son Président, la visite de la délégation a permis de poursuivre les échanges avec l'université partenaire (HKUST) et de légitimer encore plus la place du Centre en son sein.

D'autres visites officielles ont eu lieu, telle celle menée en Chine continentale pour les 30 ans de la revue *Perspectives Chinoises* (à Pékin puis à Shanghai, en novembre et décembre 2023). L'anniversaire n'avait pas pu être célébré auparavant (en 2022), mais c'est maintenant chose faite, grâce à l'aide de l'Institut français de Chine. À trois reprises des présentations du centre, de la revue, ses évolutions et sa situation actuelle, ont été faites. Ceci a permis de mieux faire connaître la revue - maintenant entièrement en anglais - auprès d'un lectorat qui se développe en Chine continentale, ainsi que de fêter son nouveau format. Plus largement, ces conférences ont permis de célébrer une des réalisations scientifiques majeures du Centre, ce qui est précisée dans la partie dédiée à *China Perspectives*.

La réouverture des frontières en 2023 a également rendu possible la reprise des échanges au sein de l'UAR 3331, qui lie le CEFC à l'Institut français de recherche sur le Japon (IFRJ), situé à Tokyo (UMIFRE 19). Les deux unités partagent un nombre d'interrogations communes, ce qui a abouti à la formulation d'un axe de recherche transversal, intitulé « épistémologie, méthodologie et études aréales en Asie de l'Est ». Il a été mis en place en 2024, avec deux porteurs logistiques : Thomas Garcin pour la direction de l'UAR, Benjamin Taunay pour la direction adjointe. Il vise à fédérer un espace de recherches, et doit permettre de soutenir les recherches des jeunes chercheurs, qui bénéficient dans chacune des Umifre d'un accueil à la fois spécifique et complémentaire. L'objectif de cet axe (présenté sur le site de l'IFRJ : <https://www.mfj.gr.jp/recherche/missions/>) est d'organiser des ateliers, des séminaires, qui permettent de discuter du contemporain et des terrains.

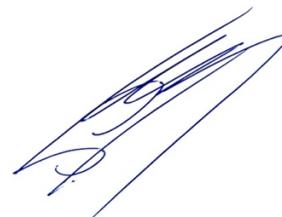
Un dernière conclusion de l'année 2023 est toutefois que le Centre souffre encore de moyens humains insuffisants pour mener à bien toutes ses missions. Par ailleurs, afin de répondre aux défis de connaissance posées par l'importance prise aujourd'hui par la Chine et les mondes chinois contemporains, le CEFC souhaite accueillir encore plus de chercheurs. L'absence d'un secrétaire général ensuite induit une charge administrative plus lourde sur le directeur et c'est pourquoi le gestionnaire du Centre a débuté une formation à la fin 2023. Celle-ci se poursuivra sur toute l'année 2024.

Ce rapport témoigne donc bien de la poursuite des actions qui ont fait la renommée du Centre, comme en attestent la qualité des communications, séminaires et publications. Que tou.te.s les chercheurs du CEFC soient ici remerciés de faire ainsi vivre la recherche.

À Hong Kong, le 13 septembre 2024

Benjamin TAUNAY

Directeur du CEFC
Directeur adjoint de l'UAR 3331



C STRUCTURE ET MOYENS DE L'UMIFRE

Indiquer, le cas échéant, la localisation du personnel par antenne ou par département

C.1 IDENTIFICATION DE L'UMIFRE	
Adresse principale (adresse ; téléphone ; contact mail du directeur)	Salle 3029, Academic Building, The Hong Kong University of Science and Technology, Clear Water Bay, Kowloon, Hong Kong SAR Directeur : Benjamin Taunay Email : b.taunay@cefc.com.hk Téléphone : (852) 2876 6911
Antennes s'il y a lieu (adresse ; téléphone ; contact mail du responsable)	CEFC, antenne à Taipei Salle B110, Reseach Center for Humanities and Social Sciences, Academia Sinica, Taipei Directeur : Corrado Neri Email : corrado.neri@cefc.com.hk Téléphone : (886) 2 2789 0873
Infrastructure (surface ; salles ; parkings ; partage des locaux)	Hong Kong : Locaux en location avec une surface nette utilisable de 82,95 m ² répartie en <ul style="list-style-type: none"> - 1 bureau pour le directeur - 3 bureaux pouvant accueillir deux personnes - Une grande pièce servant de salle de réunion avec deux postes de travail pour des étudiants ou des stagiaires Taipei Locaux mis à disposition gracieusement par le Centre de recherche en sciences humaines et sociales (RCHSS) de l'Academia Sinica. Il s'agit de 3 bureaux totalisant 59,40m ² . Deux bureaux hébergent les collections de revues académiques ainsi que les collections d'ouvrages et d'autres fonds documentaires.
Bibliothèque (salles ; nombre d'ouvrages)	Un fonds documentaires à Hong Kong Un fonds documentaires à Taipei
Site web de l'UMIFRE Autres réseaux sociaux	Site Web : http://www.cefc.com.hk/ Facebook : https://www.facebook.com/theCEFC/ Facebook de l'antenne de Taipei : https://www.facebook.com/CEFCTaipeiInTaiwanSince1994/ Twitter : https://twitter.com/CEFC_HK LinkedIn: https://www.linkedin.com/school/cefc/?originalSubdomain=hk YouTube : https://www.youtube.com/@CEFCHongKong/videos
Structures de gouvernance (conseil d'UMIFRE ; conseil de laboratoire, etc., le cas échéant)	<ul style="list-style-type: none"> - Le conseil d'unité du CEFC est composé uniquement des chercheur.e.s statutaires de l'UMIFRE (y compris des antennes) et est présidé par le.a directeur.rice de l'unité. - L'assemblée générale comprend tous les membres, y compris les agent.e.s de droit local, ainsi que l'agent.e comptable. L'assemblée générale se réunit au moins une fois par an. - Le comité de rédaction de la revue <i>China Perspectives</i>.

C.2 RESSOURCES HUMAINES – DIRECTEUR ET EVENTUELLEMENT DIRECTEUR ADJOINT OU DIRECTEURS D’ANTENNES

Nom Prénom	Adresse professionnelle	Courriel	Téléphone	Date de prise de fonction	Institution d’origine (et prise en charge budgétaire pour la MFO, le CMB, l’IFRA- SHS, le CEFR)
MIÈGE Pierre	Salle 3029, Academic Building, Hong Kong University of Science and Technology, Clear Water Bay, Kowloon, Hong Kong SAR	pierre.miege@cefc.com.hk	(852) 2876 6911	01/09/2019 (Fin de mission le 31/08/2023)	MEAE
TAUNAY Benjamin	Salle 3029, Academic Building, Hong Kong University of Science and Technology, Clear Water Bay, Kowloon, Hong Kong SAR	b.taunay@cefc.com.hk	(852) 2876 6911	01/09/2023	MEAE
AMAR Nathanel	Salle B111, Research Center for Humanities and Social Sciences, Academia Sinica, Taipei, Taiwan	namar@cefc.com.hk	(886) 2 2789 0873	01/09/2019 (Fin de mission le 31/08/2023)	MEAE
NERI Corrado	Salle B111, Research Center for Humanities and Social Sciences, Academia Sinica, Taipei, Taiwan	corrado.neri@cefc.com.hk	(886) 2 2789 0873	01/09/2023	MEAE

Nom Prénom	Fonction	Type de contrat (ADL (CDD/CDI) ou ITA ou VI...)	Date de début de contrat ou vacation	Prise en charge financière du poste (MEAE/CNRS/autre) (Pour les ADL, indiquer UMIFRE)
ARHANCHIAGUE Constance	Chargée de mission éditoriale et communication	VI	23/08/2023	MEAE
CHEN Sih-Jie	Assistante administrative	CDI	03/08/2015	UMIFRE
PETIT Hugo	Assistant de recherche	CDD	01/10/2022	UMIFRE
TANG-KING-YUK Angélique	Chargée de mission éditoriale et communication	VI	15/06/2021 (Fin de mission le 14/06/2023)	UMIFRE
WU Hin Chung Henry	Gestionnaire	CDI	11/05/2015	UMIFRE

C.3 RESSOURCES HUMAINES - PERSONNEL DE RECHERCHE PERMANENT ET ASSOCIE¹

¹ Ne mentionner que les chercheurs ayant passé au minimum 1 mois dans l'UMIFRE au cours de l'année écoulée

Nom Prénom	Nationalité	Institution d'origine / statut	Prise en charge financière (UMIFRE/ MEAE/CNRS/autre)	Période de séjour (début/fin de contrat)	Thématique de recherche et axe de rattachement
<u>PERMANENTS</u>					
AMAR Nathanel	Française	Contractuel	MEAE	01/09/2019 / 31/08/2023	Musique sinophone, anthropologie culturelle et cultures populaires en Chine et à Taïwan / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
BELLOT Marie	Française	Contractuel	MEAE	01/07/2021	Jeunesse et politique en Chine / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
CHICORP-REYES Laurent	Française	Contractuel	MEAE	01/09/2021 / 31/08/2023	Anthropologie des savoirs / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
MIÈGE Pierre	Française	Contractuel	MEAE	01/09/2019 / 31/08/2023	Politiques de santé, sexualités et transformation des normes sociales en Chine urbaine / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
NERI Corrado	Italienne	Titulaire	MEAE	01/09/2023	Cinéma et industries culturelles asiatiques / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.

ORTIZ Horacio	Française	Titulaire	CNRS	01/06/2021	Anthropologie de l'argent de la finance / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
PRÉVOT Laurent	Française	Titulaire	CNRS	01/09/2023	Traitement automatique des langues et linguistique, humanité numérique / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
ROCHOT Justine	Française	Contractuel	MEAE	01/10/2023	Sociologie de la vieillesse et de la retraite dans le monde sinophone / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
TAUNAY Benjamin	Française	Titulaire	MEAE	01/09/2023	Normes et déviances, <i>habiter</i> en touriste, Chine-Monde / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
<u>ASSOCIES ACTIFS DANS L'UMIFRE</u>					
Ne mentionner que les chercheurs ayant effectué un séjour dans l'UMIFRE ou étant intervenus dans la programmation scientifique au cours de l'année écoulée					
ALLIO Fiorella	Française	CNRS / Université d'Aix-Marseille			Anthropologie des faits religieux, anthropologie du politique et ethno-histoire de la région de Taïnan / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
BONNIN Michel	Française	EHESS			Rapports entre pouvoir et société / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.
CABESTAN Jean-Pierre	Française	Hong Kong Baptist University			Politique intérieure et extérieure chinoises / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.
DIKOTTER Frank	Néerlandaise	University of Hong Kong			Histoire de la révolution culturelle / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.
FLORENCE Éric	Belge	Université de Liège			Politique des représentations des travailleurs migrants en Chine contemporaine / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.
FROISSART Chloé	Française	INALCO			Citoyenneté, contestation et participation dans le régime autoritaire chinois; mouvement ouvrier et développement des ONG / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.

GHERMANI Wafa	Française	National Central University, Taiwan			Histoire du cinéma taiwanais et asiatiques, archive et valorisation du patrimoine cinématographique / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
HEURTEBISE Jean-Yves	Française	Fujen Catholic University, Taiwan			Comparaison des catégories cognitives chinoises et occidentales et des représentations culturelles dans les domaines de l'environnement de la philosophie politique / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
JORTAY Coraline	Belge	Université d'Oxford			Littérature sinophone, traduction littéraire, genre / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
KAN Karita	Hongkongaise	Hong Kong Polytechnic University			Redéveloppement urbain dans les villes chinoises / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
LEPESANT Tanguy	Française	National Central University of Chongli, Taiwan			Jeunesse taiwanaise et mobilisations / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
PADOVANI Florence	Française	Université Paris 1 Panthéon Sorbonne			Impact social du développement de la zone urbaine, patrimoine culturel immatériel / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
PALMER David	Canadienne et Française	University of Hong Kong			Réligion en Chine moderne contemporaine / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
ROLLET Vincent	Française	Wenzao Ursuline University of Languages			Santé et politique étrangère ; régionalisme en Asie et en Europe / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.
SAUTÉDÉ Éric	Française	Chinexperts Ltd.			Travail en Asie ; sociologie politique et électorale à Hong Kong et Macao ; internet en Chine / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
TRAN Émilie	Française	Hong Kong Metropolitan University			Diplomatie sanitaire de la Chine, diaspora chinoise, relation Chine – Europe, Moyen-Orient et Afrique, ville intelligente / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.

STREITER Olivier	Néerlandaise	National University of Kaohsiung, Taiwan			Anthropologie culturelle, pratiques fuméraires et épigraphiques à Taiwan, Penghu, Kinmen et Mazu / Axe débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires.
YU Ting-Fai	Hongkongaise	Monash University, Malaysia			Études queer asiatiques, cultures sinophones / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.

AUTRES ASSOCIES

C.4 RESSOURCES HUMAINES - DOCTORANTS ET POSTDOCTORANTS

NE MENTIONNER QUE LES CHERCHEURS AYANT PASSE AU MINIMUM 1 MOIS DANS L'UMIFRE AU COURS DE L'ANNEE ECOULEE

Nom Prénom	Nationalité	Institution de rattachement	Montant de l'aide à la mobilité et source de financement	Durée de séjour (dates)	Thème de recherche et axe de rattachement
<u>POSTDOCTORANTS</u>					

<u>DOCTORANTS</u>					
INÈS Cavalli	Française	Université Rennes 1 / Institut Catholique Paris	1 200€	Août 2022 – Janvier 2023, 6 mois à Taipei	Penser la nation au sein de relations inter-détroit : discours et représentations parmi les partisans prochinois à Taiwan (2012 – 2022) / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.
JOURNIAC Cosme	Française	Université Paris 1 Sorbonne Nouvelle	4 000€	Avril – Mai 2023, 2 mois à Hong Kong	Les opérations de paix chinoises / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.
KOUCH Virginie	Française	Université Paris 1 Sorbonne Nouvelle	6 000€	Août 2023 – Janvier 2024, 6 mois à Hong Kong	Les constitutions en Malaisie, à Singapour et à Hong Kong / Axe construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement.
LOUVET Rapahël	Française	ENS Lyon	3 600€	Juin – Août 2023, 3 mois à Taipei et en Chine	Mouvements des voyages vers le nord-ouest de Chine 1912 – 1949 / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.
YAN Yiqiao	Chinoise	École Pratique des Hautes Études	1 200€	Août 2022 – Janvier 2023, 6 mois à Hong Kong et en Chine	Charity, ritual and spiritual work in wartime Chengdu and Chongqing / Axe groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités.

C.5 BUDGET DE L'ANNEE ECOULEE (EN EUROS)**RECETTES**

Dotation MEAE	138 360
Dotation CNRS	39 670
Recettes propres (ventes, locations, cours, etc.)	12 434
Autres : travaux d'expertise, biens ou services valorisables (mise à disposition de locaux, dons, mécénat...)	12 278
Gains au change	14 651
<u>TOTAL RECETTES</u>	217 393

DEPENSES

Fonctionnement	49 175
Missions	13 727
Investissements	3 559
Colloques et conférences	906
Bourses de mobilité (préciser si financées sur fonds propres de l'UMIFRE ou avec cofinancements)	17 118
Publications	20 861
Achats de la bibliothèque	271
Frais de réception	1 898
Personnel	99 626
Autres (Dépréciation)	4 380
Pertes de Change	11 710

<u>TOTAL DEPENSES</u>	223 232
------------------------------	---------

Commentaires sur le tableau ci-dessus :

Le budget se rapproche de l'équilibre, avec toutefois des recettes toujours insuffisantes pour mener une politique scientifique d'envergure, adaptée à l'ampleur des travaux à mener en vue de saisir les mutations des mondes chinois et sinophones contemporains.

D ACTIVITES SCIENTIFIQUES

D.1 AXES DE RECHERCHE

Trois axes de recherche sont poursuivis au CEFC :

- 1/ Construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement*
- 2/ Groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités*
- 3/ Débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires*

Ces axes ont été identifiés en 2014, afin de formaliser des recherches qui étaient auparavant regroupées en quatre grands thèmes (politique, société, culture, histoire). Ils correspondent à la réalité des recherches menées sur les terrains.

Un axe de recherche transversal intitulé « Épistémologie, méthodologie et études aréales en Asie de l'Est » a été mis en place au cours de l'année 2024, avec l'Institut français de recherche sur le Japon (IFRJ : Umifre n°19), avec qui le CEFC partage l'UAR 3331.

DESCRIPTION DES PROJETS DEVELOPPES PAR AXE

Durant l'année 2023, aucun projet collectif n'a eu lieu au sein de l'Umifre, si bien que les présentations par axe ci-dessous exposent les recherches qui sont menées individuellement par chaque chercheur.e. Chacun précise ses thématiques de recherche, les projets qu'il traite, seul ou en groupe.

AXE 1 : Construction des États, évolution des régimes, modes de gouvernement

• Michel BONNIN

Poste occupé et statut en 2023 :

Directeur d'études (EHESS), *Adjunct Professor (Chinese University of Hong Kong)*, chercheur associé au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Voir la liste des publications (point D.1.3.2)

• Jean-Pierre CABESTAN

Poste occupé et statut en 2023 :

Professeur émérite (Université Baptiste de Hong Kong, HKBU), chercheur associé au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Voir la liste des publications (point D.1.3.2)

- Frank DIKÖTTER

Poste occupé et statut en 2023 :

Chair Professor (Université de Hong Kong, HKU), chercheur associé au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Voir la liste des publications (point D.1.3.2)

- Chloé FROISSART

Poste occupé et statut en 2023 :

Professeure des universités, département d'études chinoises, Inalco, chercheuse associée au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Voir la liste des publications (point D.1.3.2)

- Vincent ROLLET

Poste occupé et statut en 2023 :

Associate professor, Graduate Institute of European Studies, Wenzao Ursuline University of Languages, Kaohsiung, TAIWAN ; chercheur associé au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

- Concentration sur la **rédaction d'un ouvrage** sur le rôle du Parlement européen en santé mondiale et sur les chapitres relatifs à son soutien à la campagne pour la participation de Taiwan à l'OMS/AMS, ainsi qu'à sa position sur les effets potentiellement négatifs dans le domaine de la santé publique d'un éventuel accord de libre-échange entre l'UE et l'Inde.

Le livre sera publié chez Routledge dans la série intitulée « Routledge Studies on Government and the European Union » début août 2024.

Cf : <https://www.routledge.com/Routledge-Studies-on-Government-and-the-European-Union/book-series/RSGEU>

- Proposition d'un **projet de recherche** auprès du NSTC taiwanais relatif à la participation de Taiwan au sein de l'APEC, notamment à ce que le pays fait - cherche à faire - dans le domaine de la santé au sein de cette plateforme transrégionale. Résultats en juillet 2024.

- Eric SAUTEDÉ

Poste occupé et statut en 2023 :

- Project manager (Jean Monnet Centre of Excellence) ;

- Part-time lecturer – Government & International Studies, European Studies, French stream (Hong Kong Baptist University) ;

- Part-time lecturer – School of Journalism and Communication (Chinese University of Hong Kong) ;

- Contributeur régulier à Médiapart, Heidi.news et Planet Labor/Mind RH ;

- Chercheur associé (CEFC).

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Les projets se font en fonction des demandes et de mes centres d'intérêt, donc principalement sur des thématiques liées à des questions sociales et économiques en rapport avec la Chine et des questions politiques s'agissant de Hong Kong et Macao.

Description des projets collectifs en 2023 :

2022-2025, Euro100,000, European Union: Jean Monnet Centre of Excellence / HKBU
Project ID 101085026 – **Project title: Improving Institutional Trust in Times of Pandemics (IITTP)**. Examining the role of political trust in the inoculation of Covid-19 vaccines rates in three European (Portugal, Bulgaria & Greece) and three Asian (Indonesia, Hong Kong & Singapore) administrations.

• Émilie TRAN

Poste occupé et statut en 2023 :

- Poste occupé et statut en 2023 : - Assistant Professor in Politics and Public Administration, Department of Social Science, School of Arts and Social Sciences (Hong Kong Metropolitan University). Voir : <https://www.hkmu.edu.hk/as/people/staff-profile/?> ;
- Chercheure invitée, Centre d'études et de recherches internationales (CÉRIUM), Faculté des arts et des sciences (Université de Montréal) ;
- Chercheure associée au CEFC (Hong Kong).

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

En 2023, mes activités de recherche sont portés par :

(1) les projets de recherche collectifs [voir descriptifs ci-dessous] desquels je suis membre, mais aussi.

(2) d'initiatives qui ne sont pas pour l'heure financés (une demande de financement est en cours auprès du Research Grants Council). Parmi ceux-ci, il y a notamment le projet d'ouvrage collectif à paraître en 2025 : **Volume Two: Handbook of Chinese Migration to the Middle East and Africa** Editors: Emilie Tran Sautede, Yahia H. Zoubir, <https://brill.com/page/419614?language=en>

Description des projets collectifs en 2023 :

Je suis membre de deux projets de recherche collectifs :

I] 2022-2025 General Research Fund. PI until Dec 2022, Co-I in 2023-2025 due to change of university. Project title: How China Speaks to The World In The Covid-19 Era: China's Political Communication and Mobilisation in Europe (Project #12619222). HKD762,687. [que j'avais obtenu en juin 2022 en tant que Principal Investigator]

Dans le cadre de ce projet, je travaille à plusieurs travaux de publication:

- 1) un chapitre sur les étudiants chinois en Europe et intitulé "**Chinese International Students and Europe: Push, Pull and Mooring Factors**" (co-écrit avec mon assistant de recherche, Vincent Fei Mo).
- 2) Un ouvrage collectif que je co-dirige: **Volume One: Handbook on Chinese Migration to Europe, Brill**, à paraître en 2024: <https://brill.com/page/419614?language=en>
- 3) Un article pour une revue à comité de lecture sur la manière dont la Chine communique sur le conflit ukrainien (co-écrit avec mes deux assistants de recherche). Notre projet d'article, intitulé *The narratives on the Ukrainian war: the Comparison of newspapers in Europe*, a été accepté pour être présenté à l'ECPR General Conference 2024, University College Dublin, 12 – 15 August 2024.

II] Centre d'Excellence Jean Monnet: 2022-2026 European Union Erasmus+ Co-I. Project title: Jean Monnet Centre of Excellence - Improving Institutional Trust in Times of Pandemics (IITTP) (Project ID 101085026). EUR123,114.

AXE 2 : Groupes et mouvements sociaux, travail et inégalités

• Marie BELLOT

Poste occupé et statut en 2023 :

Rédactrice en chef *China Perspectives*, Chercheuse CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Mes travaux de recherche portent sur les rapports au travail et les formes de socialisation politique des jeunes travailleurs qualifiés en Chine contemporaine.

Description des projets collectifs en 2023 :

En tant que rédactrice en chef de *China Perspectives*, j'ai activement participé à la publication des quatre numéros de l'année 2023, et coordonné et dirigé le travail du comité de rédaction. Les numéros de l'année écoulée attestent de l'originalité et du dynamisme de la revue avec des dossiers aussi variés que :

- 2023/1 : Questioning Cultural Exemplarity : Two Decades of Intangible Heritage Practices
- 2023/2 : Making Christianity Chinese : Sinicization Outside State Narratives
- 2023/3 : Ageing in Place in China : Small Facilities, Community-family Care Integration, and Governmental Coordination
- 2023/4 : Interrogating Futurity in Contemporary China : Towards Plural Horizons of Political Imagination

Pendant cette année, j'ai également dû assurer l'intérim du secrétariat de rédaction pendant la période de vacance entre le départ d'Angélique TANG-KING-YUK le 14 juin 2023 et l'arrivée en poste de Constance ARHANCHIAGUE le 24 août 2023, ainsi que pendant les congés de ces dernières.

L'année 2023 a été marquée par de nombreux changements dans l'équipe du CEFC et par conséquent de la revue. J'ai donc dû pallier l'absence d'un rédacteur.trice en chef adjoint.e avec le départ de Laurent CHIRCOP-REYES le 30 juillet 2023 et l'arrivée officielle de Justine ROCHOT en janvier 2024.

Dans un contexte de constante augmentation du nombre d'articles soumis à la revue (178 en 2023), j'ai également formé au travail éditorial les nouveaux arrivés, à savoir : Constance ARHANCHIAGUE, Benjamin TAUNAY, Corrado NERI, Laurent PREVOT et Justine ROCHOT.

Par ailleurs, j'ai activement participé à la vie du centre, ses réflexions et projets collectifs : architecture du nouveau site internet, réflexions sur la publication en accès libre, programme de bourses et leur attribution, choix et encadrement des stagiaires, participation à la rédaction du rapport HCERES etc.

Au premier semestre 2023, j'ai donné un cours au *Centre for China Studies* de l'université chinoise de Hong Kong (CUHK), centre avec lequel le CEFC entretient des liens étroits depuis de nombreuses années, par les cours donnés par les chercheurs présents et passés du CEFC et les activités de recherche menées en coopération entre les deux institutions. Cela a été l'occasion pour les deux centres de renouer après la période covid.

Enfin, j'ai contribué aux activités scientifiques du centre :

- En organisant et discutant la présentation du numéro de *China Perspectives* 2022/3 « Trust and the Smart City : Hong Kong and the Greater Bay Area in International Focus » à la librairie Parenthèses (Hong Kong) le 16 février 2023. Présentation faite par les coordinateurs du dossier, Emilie TRAN (chercheuse associée CEFC), et Alistair COLE ;

- En organisant et discutant la présentation du livre de Nathanel AMAR (alors directeur de l'antenne du CEFC à Taipei) *Scream for Life : L'invention d'une contre-culture punk en Chine populaire*, à la librairie Parenthèses (Hong Kong), le 22 mai 2023 ;

- En organisant et discutant la présentation du numéro de *China Perspectives* 2023/1 « Questioning Cultural Exemplarity : Two Decades of Intangible Heritage Practices », à la librairie Parenthèses (Hong Kong), le 15 juin 2023. Présentation faite par les coordinateurs du dossier : Florence PADOVANI (chercheuse associée au CEFC) et Guillaume DUTOURNIER, et un contributeur Laurent CHIRCOP-REYES (chercheur statutaire CEFC) ;

- En donnant une conférence sur l'histoire et l'évolution de la revue *Perspectives chinoises/China Perspectives* à l'occasion de ses 30 ans, le 30 novembre 2023 à l'Institut Français de Chine à Pékin ;

- En donnant une conférence sur l'histoire et l'évolution de la revue *Perspectives chinoises/China Perspectives* à l'occasion de ses 30 ans, le 1^{er} décembre 2023 à Université normale de la Chine de l'Est (ECNU), en coopération avec les coordinateurs du dossier 2023/3 « Making Christianity Chinese : Sinicization Outside State Narratives » ;

- En donnant une conférence sur l'histoire et l'évolution de la revue *Perspectives chinoises/China Perspectives* à l'occasion de ses 30 ans, le 1^{er} décembre 2023 à la résidence du consul général de France à Shanghai.

• Eric FLORENCE

Poste occupé et statut en 2023 :

Associate Professor at the University of Liege, Centre for Ethnic and Migration Studies and Pragmapolis, Chercheur associé CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

1) Mediation of rural workers's experiences of labor and the formation of workers' identity and communities of interpretation. This is the final stage of a five year research project on the cultural politics of labor in postsocialist China which has explored the various modalities of workers cultural practices. A paper entitled "Struggling over public spaces and scales of visibility: workers' grassroots organisations in twenty-first century China" is coming out in Spring 2024 (issue 285 of the scientific journal *Le Mouvement social*).

2) The diversification and multiplication of labor regimes in today's China in the context of the platformization of the Chinese economy and society. This line of research is the continuation of previous collective research with Prof. Chris Chan, Jack L. Qiu This project has lead to the publication of the 2021/1 special issue of *China Perspectives* entitled "Agency Beyond Precarity: Platforms and the Multiplication of Labour Regimes in China". A special issue of *Le Mouvement social* entitled "Labour regimes in China: identities, institutions and agency" co-edited with Gilles Guiheux is coming in spring 2024. A panel at the *APAD Conference* (University of Liège, 22-24 May 2024) entitled "Platform Workers in the Global South: the role of state and workers' organizations" has been set up with Chris Chan and Jack Qiu.

3) Collective project EURASEMPOI (2017-2023): this comparative project analyses the relationship between economic growth, changes in employment, and the forms of employment insecurity that these changes cause. Led by four partner institutions (Inalco, Paris Diderot University, EHESS and Sciences Po) including senior historians and sociologists and doctoral students with expertise in several cultural areas, it takes a comparative approach across both space and time. A collective volume is under review with Amsterdam University Press. An online platform gathering more than 100 documents and called "Workers of the World: Lives, Bodies and Struggles" has been designed in the course of 2023 and will be officially launched in April 2024 (it will be available in both French and English on the following website *Workers of the World: Lives, Bodies, Struggles*. <http://workersoftheworld.uliege.be>).

Description des projets collectifs en 2023 :

Successful submission of a 3-year research project called “A sociology of logistics in the Liege industrial basin” (June 2024-May 2026)

Since the late 1970s, employment in the heavy industry in the Liege basin has declined steadily. In this context, the Liege basin has moved to towards the development of key technology on the one hand, and logistics on the other. More recently, new sectors linked to logistics have sprung up and have increased the heterogeneity of forms of employment and the competition among workers. Via multi-sited ethnographies focusing on warehouse labor and last mile delivery, we endeavor to study the socio-economic transition of the Liège basin, from an economy dominated by the steel industry to one dominated by logistics activities, which provide employment for the low-skilled fringe of the local workforce in particular. To this end, we will examine the changes taking place in the industrial basin of Liège on the basis of multi-site ethnographic surveys of company location, work organization and employment dynamics in logistics companies. The aim is to show how the development of this sector is shaping the Liège basin, and conversely, what the social and economic history of the Liège basin is doing to logistics. We develop three lines of research in this project: 1) an inquiry into the political economy of logistics in the Liège basin; 2) documenting the social and professional trajectories of workers in logistics; 3) an exploration of how power is exercised in logistics.

- Karita KAN

Poste occupé et statut en 2023 :

Associate Professor, Department of Applied Social Sciences, The Hong Kong Polytechnic University, Chercheure associée au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

I am engaged in two individual projects as principal investigator in 2023. One of these projects involves collaboration with Nanjing University, China. Fieldwork was undertaken in 2023 in selected village communities in peri-urban areas to investigate land transfer and rural political economy relating to agricultural and tourism development.

Description des projets collectifs en 2023 :

I am engaged in three collective projects with international and local colleagues in 2023.

- Tanguy LEPESANT

Poste occupé et statut en 2023 :

Associate Professor (副教授), National Central University, Taoyuan, Taiwan ;
Chercheur associé au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Ma recherche continue d'être centrée sur une sociologie politique des générations à Taïwan. Après m'être intéressé aux modalités d'émergence d'une conscience générationnelle chez les Taïwanais nés dans les années 1980 et 1990 et à ses implications en matière de comportements et de mobilisations politiques, les observations et enquêtes menées au cours de l'année 2023, qui a notamment été marquée par la campagne pour les élections nationales de janvier 2024, m'ont conduit à formuler une nouvelle hypothèse de travail. Un faisceau de données incite en effet à penser que nous sommes en présence de l'émergence d'une nouvelle génération-cohorte « en soi », c'est-à-dire descriptible objectivement par un certain nombre de caractéristiques qui la distinguent assez nettement de la génération précédente que j'ai appelée « post réformes démocratiques » et qui comprend les personnes nées

approximativement entre le tournant des années 1980 et celui des années 2000. Au fil des mouvements sociaux qui ont agité Taïwan tout au long des années 2010, cette dernière est progressivement devenue une génération effective au sens de Karl Mannheim, c'est-à-dire une génération « pour soi » politiquement mobilisée par un sentiment d'appartenance qui oppose un « nous » à un « eux » sur le plan générationnel. Cependant, non seulement on ne retrouve pas ce sentiment d'appartenance chez les Taïwanais ayant aujourd'hui autour de la vingtaine (c'est-à-dire nés au milieu des années 2000), mais ils témoignent aussi d'un rapport au politique très différent de leurs aînés, y compris de ceux qui ont seulement quelques années de plus, ces derniers les voyant en retour comme « différents ». Plusieurs caractéristiques semblent les détacher de leurs aînés. Tout d'abord, une méconnaissance des mouvements sociaux qui ont structuré la vie politique et l'identité générationnelle de leurs aînés. Ensuite, une profonde apathie politique et un désintérêt pour toutes les causes (menace chinoise multiforme, environnement, éducation, inégalités et injustices sociales) qui avaient mobilisé les plus jeunes, y compris des lycéens, jusqu'à la fin des années 2010. Enfin, des pratiques sociales et médiatiques que l'on pourrait qualifier de « morcelées » qui les exposent plus fortement aux informations tronquées et aux manœuvres chinoises de désinformation, entraînant notamment une perception souvent contradictoire de la Chine à la fois vue comme militairement menaçante mais culturellement, voire économiquement, inoffensive. Cela pourrait expliquer leur attrait paradoxalement revendiqué comme « apolitique » pour Ko Wen-je, candidat étant parvenu à se présenter comme iconoclaste et entretenant un grand flou quant à la direction qu'il souhaite faire prendre aux relations Taïwan-Chine, avec, entre autres, la proposition de remettre sur la table des négociations l'accord de libéralisation des services avec la Chine (CSSTA) qui avait provoqué le mouvement des Tournesols en 2014.

Il ne s'agit encore que d'une hypothèse de travail qu'il faudra tester au travers d'une enquête plus approfondie qui malheureusement se trouve fortement bridée par la charge administrative liée à la prise de direction de mon département. L'enquête qui devra s'étendre sur plusieurs années me permettra notamment de déterminer si nous sommes face à un effet d'âge (les caractéristiques décrites plus haut se diluant ou disparaissant progressivement) ou un effet de génération, confirmant la formation d'une nouvelle génération « de l'intérieur », c'est-à-dire du fait de ses propres perceptions, comportements et caractéristiques observables, mais aussi dans son rapport aux autres générations.

• Horacio ORTIZ

Poste occupé et statut en 2023 :

Chargé de recherche classe normale, CNRS, affecté au CEFC du 1^{er} septembre 2021 au 31 août 2024.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Mon travail de recherche mobilise la sociologie et l'anthropologie politiques pour étudier la monnaie et la numérisation d'un point de vue global. Mes recherches actuelles portent sur la numérisation de l'argent en Chine.

Pendant l'année 2023, mes activités de recherche ont concerné la recherche sur les pratiques monétaires numériques en Chine et l'écriture et la publication de textes de synthèse ou valorisant mes recherches empiriques.

Du point de vue de la recherche, j'ai effectué plusieurs entretiens avec des dirigeants et hauts cadres d'entreprises travaillant dans le secteur financier et dans le secteur du marketing numérique. Cette recherche est en cours.

Du point de vue de l'écriture, j'ai développé plusieurs projets :

Un travail de synthèse de la littérature sur l'étude des chaînes de production des batteries électriques, publié fin 2023. J'y analyse une des infrastructures fondamentales du développement des technologies numériques d'un point de vue global, ce qui touche directement aux enjeux de mes recherches sur l'argent numérique.

J'ai soutenu mon HDR en mars 2023, sur la base d'une enquête que j'ai menée dans la première moitié des années 2010 sur l'investissement transfrontalier en Chine. Pendant l'année 2023, j'ai poursuivi l'écriture de projets d'articles basés sur cette enquête. J'ai ainsi fini un projet d'article sur le lien entre l'industrie financière et les états analysé du point de vue d'une anthropologie globale de l'argent, que j'ai soumis au journal *Current Anthropology* en février 2024. Par ailleurs, j'ai écrit plusieurs versions d'un texte sur le rôle des intermédiaires financiers dans le développement de l'investissement étranger direct (Foreign Direct Investment, FDI) en Chine dans les années 2010, analysé d'un point de vue d'économie politique internationale, dans le cadre d'un groupe de travail qui s'est réuni en workshop en août 2023 en Allemagne et qui se réunira à nouveau en avril 2024 aux Etats-Unis, afin de proposer un numéro spécial pour la revue *International Affairs*. Finalement, je travaille à un texte sur la sociologie de la temporalité de la finance, à partir du matériau empirique de cette même enquête.

Pendant l'année 2023, j'ai écrit un texte de synthèse sur la sociologie politique des monnaies numériques, qui sera publié en 2024 ou 2025 dans un ouvrage collectif sur la sociologie politique de l'économie, établi à partir des travaux de l'axe de recherche du même nom appartenant à l'unité de recherche IRISSO, Université Paris Dauphine – PSL.

Fin 2023, j'ai soumis un court texte sur la notion de développement pour un numéro spécial sur ce thème dans la revue de divulgation de sociologie économique (sans comité de lecture), *economic sociology newsletter*, qui sera publié en 2024.

Description des projets collectifs en 2023 :

Début 2023, est paru un numéro spécial intitulé « Futures of money – Monies of the future », que j'ai édité pour la revue *Accounting, Economics and Law : A Convivium*.

Pendant l'année 2023, j'ai travaillé avec quatre autres collaborateurs à l'édition d'un ouvrage collectif intitulé *Handbook on Debt*, qui sera publié par Routledge en 2025. Nous avons signé le contrat fin 2023, et nous avons l'accord de 38 auteurs pour nous envoyer un chapitre chacun.

J'ai développé des échanges avec le directeur du CEFC, Benjamin Taunay, pour élaborer un projet de recherche autour de la Chine-Monde. Dans ce cadre, nous avons organisé une réunion avec un de mes contacts, Maximo Badaro, qui mène des recherches sur la présence de la Chine en Argentine, en tant que directeur du Centro de Estudios sobre China Global (Centre d'études sur la Chine globale) à l'Université San Martin, Buenos Aires. Ces échanges se poursuivent en 2024.

• Florence PADOVANI

Poste occupé et statut en 2023 :

MCF Paris 1 Sorbonne, Chercheure associée au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Entre 2019 et 2021 avec Guillaume Dutournier (Directeur du bureau de l'EFEO à Pékin), nous avons co-dirigé un projet de recherche intitulé « Cultural Values in the Making : Governing through Intangible Heritage in Contemporary China ». Pendant cette période j'étais la directrice

du Centre franco-chinois en sciences sociales (antenne du CEFC à Pékin) ce qui m'a permis d'effectuer plusieurs terrains dans la province du Shaanxi et plus particulièrement à Xi'an. Mes travaux sur le patrimoine bâti au cœur de la ville historique de Xi'an et le rapport du patrimoine avec les résidents a été à l'origine d'un nouveau projet plus centré sur le patrimoine immatériel. Depuis lors plusieurs terrains annuels m'ont permis d'enrichir mes connaissances et de développer un travail en collaboration avec des chercheurs chinois travaillant à Xi'an. Entre 2019 et 2021 avec Guillaume Dutornier nous avons organisé plusieurs séminaires à la fois à destination de nos collègues chinois et de nos collègues occidentaux. Pour clore ce projet nous avons édité deux numéros spéciaux de *China Perspectives* en 2021 et en 2023.

Depuis 2021, je continue à m'intéresser au cas de Xi'an et plus particulièrement à la tradition des marionnettes tout en ayant développé un axe de recherche sur le patrimoine immatériel à Hong Kong. Ce dernier est plus particulièrement centré sur : le temple de Wong Tai sin (listé au niveau national) ; les danses de la licorne (Hakka et Hokklo), les premières listées au niveau national et de l'UNESCO ; les danses du dragon de feu Taihang (listé localement) et Pokfulam (non listé) ainsi que les rituels médiumniques dans le temple du roi singe (sur aucune liste). Ma recherche se concentre sur deux thèmes principaux : l'impact du fait d'être listé ou pas sur les « maîtres » et sur les traditions dont ils sont les représentants. La seconde question, liée en partie à la précédente, traite de la transmission. Sujet hautement sensible alors que certaines traditions sont en train de disparaître.

Avec le CEFC, à Hong Kong, j'ai organisé entre autre, une table ronde pour faire la promotion de la parution du numéro spécial de Perspectives Chinoises sur le thème du patrimoine « Cultural Values in the Making: Governing through Intangible Heritage » (Septembre 2022). Mise en place d'un cycle de conférences autour du patrimoine immatériel dans le monde chinois. « Visibility of ICH in Hong Kong » (février 2023).

Description des projets collectifs en 2023 :

- 2022-2024 : "The process of selecting items as Intangible Cultural Heritage (ICH) in Hong Kong, its impact on local communities and the definition of ICH in a comparative perspective" (Bourse Procore).

• Justine ROCHOT

Poste occupé et statut en 2023 :

- 01/01/2023-31/08/2023 : Postdoctoral Research Fellow, Academia Sinica, Institute of Sociology ;
- Depuis le 01/10/2023 : Chercheuse (chargée de mission) CEFC, rédactrice en chef adjointe *China Perspectives*.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Ayant occupé deux fonctions successives durant l'année 2023, mes projets de recherche individuels doivent également être distingués en deux temps.

Le premier ensemble d'activités de recherche, menées dans le cadre de mes fonctions en tant que chercheuse postdoctorante à l'Academia Sinica, portait spécifiquement sur le bénévolat de retraités à Taiwan. Il s'agissait par-là de poursuivre des réflexions déjà entamées sur les enjeux de participation citoyenne au vieil âge dans le contexte taïwanais au regard de plusieurs axes de questionnement : (1) établir une l'histoire locale de l'institutionnalisation du bénévolat, et plus particulièrement des initiatives s'adressant explicitement à un public de retraités ; (2) dresser un état des lieux actuel de l'offre de bénévolat adressés aux aînés à Taiwan et des profils socio-démographiques de leurs participants au regard des données statistiques disponibles au niveau national et des districts ; (3) interroger le sens attribué à ces engagements citoyens par les retraités eux-mêmes au regard de leurs parcours de vie, de

leurs socialisation politique et de leurs expériences présentes du vieillissement et des liens entre générations.

Ce projet a donné lieu à un premier balayage bibliographique ainsi qu'à de premières enquêtes menées auprès de bénévoles d'une université de quartier à Taipei et d'une association caritative de femmes âgées bénévoles dans le district de Taoyuan. Ces recherches ont également été complétées par des visites aux archives nationales : celles-ci m'ont orientées vers un aspect inattendu de mes recherches par l'identification de nombreuses archives relatives à la « Fête des Personnes Âgées » à Taiwan. Les archives récoltées me permettront ici de prolonger mon travail dans de nouvelles directions.

Le projet de recherche engagé dans le cadre de mes nouvelles fonctions au CEFC Hong Kong s'inscrit dans le prolongement de mes ambitions comparatives de la participation citoyenne de retraités dans le monde sinophone, en s'attachant cette fois-ci à l'étude du cas hongkongais (bénévolat de retraités, universités du troisième âge, associations de défense des intérêts des retraités). N'ayant pu prendre mes fonctions à Hong Kong qu'en janvier 2024, les derniers mois de l'année 2023 ont principalement consisté à préparer les terrains à venir à Hong Kong par le biais de lectures et de recherches en ligne. Ces travaux me permettent à présent de disposer d'une meilleure visibilité des acteurs et institution à solliciter dans le futur pour engager mes premiers terrains.

Description des projets collectifs en 2023 :

J'ai d'un côté prolongé mes engagements auprès du projet de « Recherche Internationale sur les Droits des Personnes Âgées en situation de Pandémie Covid-19 », initié par le Réseau d'Étude Internationale sur l'Âge, la Citoyenneté et l'Intégration Socio-économique (REIACTIS) et financé par l'IReSP/CNSA depuis 2020. Le projet compare la manière dont les droits des aînés ont été traités dans 18 pays durant la pandémie de Covid via l'analyse de politiques publiques, de la presse et d'entretiens, et regroupe 44 chercheurs travaillant sur 18 pays. En charge des équipes Chine et Taïwan, je suis aussi membre du comité de pilotage et du groupe méthodologie. Depuis 2023, je fais également partie du comité éditorial visant à valoriser les résultats de la recherche, notamment via la coordination d'un ouvrage collectif, qui sera publié courant 2024 aux Presses de l'Université de Montréal. Deux chapitres ont été écrits dans le cadre de cet ouvrage en cours de publication, et un article co-écrit avec Peng Chao-Hsuan (EHESS) et Hou Renyou (CNRS) a été publié dans la Revue des Sciences Sociales. Ce projet collectif de recherche a également donné lieu à des interventions collectives à l'occasion du 90e Congrès de l'ACFAS (Montréal) ainsi qu'à l'occasion des rencontres internationales Société inclusive et avancée en âge organisées par le REIACTIS à Strasbourg.

Par ailleurs, j'ai également prolongé ma participation au projet collectif initié en 2022 par Shi Lu (Université de Lille) et Gilles Guiheux (Paris Cité) et temporairement intitulé « la Chine au miroir des mots ». Ce projet, regroupant une douzaine de spécialistes de la Chine contemporaine, vise à interroger les grandes évolutions de la société chinoise à partir de l'analyse de néologismes chinois récents. Ce projet a notamment lieu à deux journées d'étude à l'Université de Lille (5-6 septembre 2023). Un projet de publication d'ouvrage collectif est actuellement en cours.

- Benjamin TAUNAY

Poste occupé et statut en 2023 :

Enseignant-chercheur en mission à l'institut franco-chinois de Ningbo (Zhejiang), chercheur associé au CEFC jusqu'au 31 août 2023, directeur du Centre depuis le 1^{er} septembre 2023.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

À la faveur de missions en Chine durant la fin de la période zéro Covid et après la réouverture des frontières, j'ai pu me frotter à des précédents terrains (dans les provinces du Zhejiang et du Guangxi) et actualiser mes données sur les mobilités récréatives au prisme du contrôle social. Cela a donné lieu à la soumission 1/d'un chapitre sur la gouvernance touristique dans la mégalopole de Shanghai, 2/un article sur le rôle et les fonctions des lieux connecteurs dans l'encadrement des mobilités, ainsi 3/qu'un livre sur qu'« être touriste en Chine » veut dire.

Durant l'année 2023 j'ai également renoué avec les terrains en Asie du Sud-est, en Thaïlande en particulier. La réouverture des frontières chinoises a été synonyme de reprises des flux de voyageurs chinois dans cette partie du Monde et j'ai là tenté de saisir ce que trois années de pandémie avaient changé, dans des lieux autrefois très fréquentés par les touristes chinois. Un article à quatre mains a été soumis.

J'ai enfin approfondi l'idée d'*habiter* en Chine, apparue avec la soutenance de mon HDR, dans le prolongement des concepts d'*habiter* et d'habitant, forgés par Olivier Lazzarotti. Ainsi, après des années à penser le « tourisme chinois » (en Chine, dans le Monde), je suis entré dans une période de production de connaissance(s) par et sur l'*habiter*. Cela correspond à une réflexion plus épistémologique, sur la production de connaissances en géographie.

Description des projets collectifs en 2023 :

Depuis janvier 2023 je coanime un séminaire mensuel sur l'idée « d'*habiter* en touriste ». Il regroupe quatre doctorantes, une jeune chercheuse et quatre chercheurs seniors. Avec la majorité des exemples pris en Chine, ce séminaire vise aussi à proposer une nouvelle lecture des mobilités récréatives chinoises.

Afin de mieux comprendre les circulations d'habitants dans la mégalopole shanghaienne, j'ai accepté une nouvelle thèse sur l'émergence de lieux touristiques dans les périphéries de cette région. Le travail vise également à questionner l'inhabitable des espaces urbains en Chine contemporaine.

- Ting-Fai YU

AXE 3 : Débats intellectuels et culturels, représentations religieuses et identitaires

- Fiorella ALLIO

Poste occupé et statut en 2023 :

Chargée de recherche CNRS à IrAsia (UMR 7306), chercheuse associée au CEFC.

- Jean-Yves HEURTEBISE

Poste occupé et statut en 2023 :

Associate Professor & Director, Department of French, Fujen Catholic University, Taiwan; Chercheur associé au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Our overall research project consists of testing the hypothesis of the existence of transcultural categories. To do this, we aim at deconstructing the orientalist and occidentalist presuppositions of comparative discourses through an analysis of the cross-representations between “Chinese” and “Europeans” in the modern era. This research found a first synthesis in the publication of a monograph published by Eska in June 2020: *Orientalisme, occidentalisme et universalisme: Histoire et méthode des représentations croisées entre mondes européens et chinois* – which takes up articles published in English, French and Chinese over the last 5 years and gives them theoretical unity through the critical prism of Orientalism and Occidentalism. This book was the subject of two very positive reading notes published in two SSCI reference journals: *Journal of Chinese Philosophy* (Eric Nelson, n°49, pp. 107-110, 2022) & *China Perspectives* (Florent Villard, 2021/4, pp. 73-74, 2021). This research also allowed the publication of a collective book under my direction as well as that of Costantino Maeder (Université Catholique Louvain): *Reflets de soi au miroir de l'autre. Les représentations croisées Chine/Europe du vingtième siècle à nos jours*. Peter Lang: Lausanne. 300 p.

On these themes, we have successfully submitted five projects to the Republic of China MOST. Each of them inquired into the relationships between Kant, Hegel, Heidegger, Deleuze and Chinese thought and its European reception. The last finalized project aimed to provide a critical response to the postcolonial claim of an imperialist, racist and colonialist origin of Sinology by examining the particular case of the French founder of Chinese studies: Jean-Pierre Abel-Rémusat. The last project submitted for next year is entitled: The reception of Chinese (Confucian) thought by the French libertines of the 17th century and the birth of transcultural modernity. It is too often assumed that the Europe/China intellectual dialogue or the transcultural “comer of light” (to use the title of Perkins’ book) between “Asia and the West” began, at the non-missionary level, with the German philosopher Wilhelm Leibniz and his keen interest in the “natural theology of the Chinese” and the *Yijing*. However, the first philosophical mention of Chinese thought on a worldly basis and from sources outside the missions (whether Dominican, Augustinian or Jesuit) began much earlier. The first chapter of “Sino-Greek comparative philosophy” was written by the French scholar François de La Mothe Le Vayer (1588-1672): namely the chapter “Confucius, le Socrate de Chine” from the 1642 *De la Vertu des Payens* (1642). This project aims to better understand the connection between the rise of modern libertinism and skepticism and the transcultural interest in Confucian ideas in 17th century France. La Mothe Le Vayer was not alone in his Confucian-sceptical intercultural enterprise: at the same period, three other intellectuals of Gassendian obedience, relying on the new translations provided by Prospero Intorcetta’s *Sinarum scientia politico-moralis* (1667) and Philippe Couplet’s *Confucius sinorum philosophus* (1687), addressed similar subjects: Simon Foucher’s *Lettre sur la morale de Confucius Philosophe de la Chine*, « Jean de Labrunes »’s *La morale de Confucius, philosophe de la Chine* and François Bernier’s *Introduction à la lecture de Confucius* – all published in 1688.

The first interest of this research lies in the fact that most of the textual materials of the “libertine” reception of Chinese (Confucian) thought are only available in French and that our research will make them accessible to a wider audience: in English and in Chinese. In addition to this philological interest, this research is also important because very few researchers have addressed this question in detail and/or recently: the best secondary sources being *The French Image of China before and after Voltaire* by Basil Guy (1963) with and the paper “Religious skepticism and China” by Lai Yuen-Ting (1988). Third, through this genealogy of Sinological studies, we would also like to remind Chinese-speaking readers that not all continental philosophy is German and that the Sino-European dialogue can be rooted in philosophers other than Leibniz or Heidegger. Finally, the philosophical contribution of this research lies in its original research hypothesis: the first reception of “Chinese” (Confucian) texts by “libertine” (“anti-Jesuit” and/or “anti-Cartesian”) intellectuals (from La Mothe Vayer to Bernier) contributed decisively to the emergence of the 18th century Enlightenment. In this respect, Modernity is not simply a European intellectual feast but a transcultural banquet to which French libertine thinkers have largely contributed.

Description des projets collectifs en 2023 :

In 2023, I have again been part of a Reading Group dedicated to the Anthropocene and directed by 立欣許, Associate Professor at National Chengchi University (NCCU). This “Taiwan in the Anthropocene” reading group, sponsored by NSTC funding in 2023, clarified a significant number of complex concepts, methodologies, and issues concerning the conceptualization and theorization of the Anthropocene, a concept crucial for the advancement of emerging environmental research not only in the natural sciences, but also in the humanities and social sciences. It included researchers from different disciplinary background (philosophy, literature, sociology, anthropology, geography) and universities in Taiwan: Hannes Bergthaller (NTNU), Iping Liang (NTNU), Paul Jobin (Academia Sinica), Courtney Work (NCCU), Chun-Mei Chuang (Soochow U), Kuang-chi Hung (NTU), Chu Li-Hsin (NCCU).

• Coraline JORTAY

Poste occupé et statut en 2023 :

- Jusqu'au 30/09/23 : Laming Junior Research Fellow, Université d'Oxford
 - Depuis le 01/10/23 : Chargée de recherche, CNRS
 Chercheure associée au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Nouvellement engagée comme chargée de recherche au CNRS en octobre 2023 (section 35, UMR7172 Thalim), je travaille dans une perspective résolument multidisciplinaire mêlant littérature sinophone, histoire linguistique, histoire de la traduction et études de genre. Précédemment chercheuse postdoctorante au sein du Centre Chine de l'université d'Oxford (jusqu'en septembre 2023), mes recherches interrogent le rôle de la traduction dans l'histoire culturelle et politique de l'Asie sinophone – une trajectoire au cours de laquelle se sont nouées de multiples collaborations de recherche en France et à l'étranger, notamment dans le cadre du China Academic Network on Gender (CHANGE), dont je suis l'une des co-fondatrices.

Description des projets collectifs en 2023 :

Voir la liste des publications.

• David PALMER

Poste occupé et statut en 2023 :

Professeur à l'université de Hong Kong (HKU), chercheur associé au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Civil society, volunteering and social movements in China and Hong Kong:

During the review period I continued to write using data from my earliest GRF grant on *Volunteering in Contemporary China: Moral Discourses and Social Spaces*, with papers published in leading international journals in anthropology and sociology: an article conditionally accepted in *American Journal of Cultural Sociology*. On invitation, I also published articles for special issues on Hong Kong social movements in two prestigious journals: *Journal of Asian Studies*.

Anthropology of Daoism and Chinese Religion:

During the review period I advanced publication of the outputs of my Humanities & Social Sciences Prestigious Fellowship on *Daoist Ritual, Local Society, and the State: Ethnography, Theory and Texts*. Work for this fellowship focused on my research on the Huanghua ritual tradition in South China. This includes a revised book manuscript on *Civil Buddhism, Martial Daoism* to be published in 2024; a chapter in a book on religion and Chinese martial arts and an article invited for a special journal issue of the *American Journal of Cultural Sociology*.

Research for the “Yao Dao” project on the Daoist Religion of the Lanten Yao of Laos, supported by two GRF grants, continued apace. With field research stopped during the pandemic, efforts focused on processing the huge trove of 2000+ manuscripts that were digitalised during the earlier phases of field work, and which were published online under the British Library Endangered Archives Programme. The project is beginning to see published fruits. A co-authored article on Yao ethnohistory has been accepted by *Modern Asian Studies*. The impact of the project’s work on local cultural heritage preservation and community empowerment in Laos has been selected as one of the two Impact Cases for the Sociology/Anthropology cost centre for the upcoming RAE.

Also in the field of Daoist studies, my co-authored book *Dream Trippers: Global Daoism and the Predicament of Modern Spirituality* was published in Chinese ; and the Chinese translation of my co-edited volume on *Daoism in the 20th Century* is in final stages of preparation for publication in 2024. I also completed a book chapter on Global Daoism ; and my article for *Journal of Asian Studies* on Chinese Religion and localism in Hong Kong social movements is currently in press.

Socio-cultural and religious dimensions of the BRI:

Much of my energies in the past three years were devoted to managing my major CRF and RFS grants on the religious and socio-cultural dimensions of the BRI. Following the re-opening of travel, I conducted several research trips to the Middle East and South Asia. During the review period, I hired and managed 4 postdocs, 3 Senior Research Assistants and 2 RAs, who, in addition to conducting research, helped organise 28 online and offline public talks, three workshops, two public forums, and one major international conference. The overall output of the grants so far by the research team and conferences has been 31 papers published or accepted, and about 60 more papers in progress. Under my own authorship or editorship, the notable outputs in the pipeline are a co-edited special issue of *Modern Asian Studies* in which I am co-author of two articles. As a result of the growing international recognition of my work on the religious dimensions of Global China, I was invited to join a major British Academy project on *Chinese Global Orders* and have been solicited for advice and collaborations by many Chinese and foreign stakeholders of the BRI, which will lead to a major Impact project in the coming years.

Religion and Science, Spirituality, and Social Theory

During the pandemic, I turned my two Common Core class lectures into online essay series, made publicly available on www.medium.com and continually adding new content, which will be ready to turn into textbook manuscripts on Spirituality, Religion and Social Change and on Asian/Anthropological approaches to Science and Religion, the latter being an output of a John Templeton Grant. I completed data collection for my GRF grant on *Religious Cosmopolitanism in China, 1898-1928*. Finally, I published a series of invited articles and book chapters exploring normative dimensions of Bahá'í spiritual and religious teachings in relation community development.

• Corrado NERI

Poste occupé et statut en 2023 :

Directeur Antenne Taipei – depuis septembre 2023.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

À la suite de ma participation en tant que co-organisateur (avec M. Chris Berry, Kings College, Londres ; Mme Ming-yeh Rawnsley, SOAS, Londres ; Mme Wafa Ghermani, Cinémathèque Française, Paris) au programme *Taiwan's Lost Commercial Cinema : Lost and Restored*, parvenue à sa seconde édition (2021-22), consacrée à déployer conférences et projections dans différentes universités européennes dédiées au patrimoine cinématographique restauré de Taiwan, l'année 2023 a été marquée par la clôture scientifique du projet avec le travail d'édition d'un ouvrage collectif à paraître fin 2024.

Nous avons pu organiser une série de rencontre entre nous 4 à King's College (Londres) pour

- Lire et éditer les contributions des auteurs (en langue anglaise)
- Rédiger le texte de l'introduction
- Rédiger l'argumentaire pour l'éditeur
- Établir les lignes éditoriales (translittérations des noms, index, notes, glossaire)

Projet financé par le MOFA (Taiwan) et le TFAI (Taiwan Film and Audiovisual Center)

Montage du panel et discussions pour « And Afterward ? The Post-retirement work of Tsai Ming-liang » (Avec Nicolas De Villiers) / SCMS Society for Cinema and Media Studies

Redaction du paper (en peer review au présent) "Sonny Liew and his double: exploring pan-Asian metacomics", the provisional title of the book is *Sinophone Comics: Histories, Identities, Medialities* edited by Adina Zemanek), and the publisher De Gruyter.

Redaction du paper (en peer review au présent) "*Taiwan Cinema*" Ming-yeh T. Rawnsley, Chris Berry, Helena Wu, Phyllis Huang, and Corrado Neri, Article in Qing Cao (ed.), *Encyclopedia of Chinese Studies*, London & New York, Routledge,

Description des projets collectifs en 2023 :

Organisation et supervision scientifique du projet « **Spotlight Taiwan** » : **Un goût de Formose** - Université Jean Moulin Lyon 3 (France) (avec Gwenaël Gaffric)

Nous avons invité une riche palette d'intervenants qui vont illuminer aspects différents de la culture gastronomique de Taiwan et ses implications dans les milieux politique, esthétique, socioéconomique, culturel. En somme, l'étendu de notre programme vise certes à célébrer la riche culture culinaire de Formosa, mais aussi l'utiliser comme chromatographie pour raconter les richesses et complexités de son histoire culturelle, et ceci tant d'un point de vue de diffusion de savoir académique, tant de partage de culture (textes, essais, films).

3 conférenciers invité.es :

- Bérénice Reynaud : Ciné-débat autour de Salé, Sucré (Ang LEE, 1994)

- Marie Bizais : « L'art culinaire dans les commentaires de Shijing (詩經)

- Jérôme Soldani : « Un goût de baseball : consommation et représentations des aliments dans l'autre passion nationale taïwanaise »

Journée autour de la culture gastronomique taïwanaise : Rencontre avec Andy Chien (簡大軒), chef cuisinier taïwanais ; Conférenciers : Ti-han Chang, Gwenaël Gaffric ; Damien Ligot) ;

Organisation semaine cours intensif de Taigi (19-23 juin 2023) ; conférence internationale octobre 2023

Yoann Goudin (Université Sun Yat-sen) est venu, pour la troisième année de suite, épaulé par Lin Qi-hung (Université Lyon 3) à dispenser avec une méthodologie innovante et expérimentale une semaine de cours intensif de taiwanais. Ce programme, offert aux étudiants de notre établissement, a toujours rencontré un accueil enthousiaste et nous sommes heureux de réitérer l'expérience.

Organisation conférence internationale octobre 2023

Financements MOFA (Taiwan) : 16 000 euros ; GIS Asie 2 000 euros ; Service de la recherche Lyon 3 : 3 000 euros

• Laurent PREVOT

Poste occupé et statut en 2023 :

Chercheur en Délégation CNRS (à partir du 01/09).

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Tout d'abord, certains travaux effectués avant le départ à Taipei ont initié la partie méthodologique du travail. Le travail présenté dans [Prévot et al., 2023] illustre pleinement l'approche envisagée pour le "volet discursif" du projet présenté l'an dernier. La première phase du travail sur place a consisté à répliquer les résultats de [Prévot et al., 2023] avec un nouveau modèle [Metheniti et al., 2023] et une suite d'outils plus récents ([Phang et al., 2020, Lison et al., 2021]). Ce travail a permis d'une part d'augmenter les scores de segmentation pour l'approche "Fine-Tuning" de manière très significative (+8% de f-score) et de rendre les expériences à venir plus simples à mettre à place. Je travaille également à l'automatisation de l'annotation en chunks syntaxiques adaptés à l'oral conversationnel (Voir aussi [Eshkol et al., 2020]). Cette segmentation en chunks a plusieurs intérêts : premièrement, les chunks syntaxiques sont des unités pertinentes pour approcher la question de la prosodie ; deuxièmement, ils constituent un niveau de structuration important entre les niveaux lexicaux et discursif du projet ; et à ce titre nous prévoyons de les utiliser dans le cadre d'une résolution jointe (dite multi-tâche) combinant segmentation en unités discursives et segmentation en chunks. Le travail réalisé consiste en l'annotation exploratoire d'un sous-corpus ainsi que dans des expériences préparatoires en vue de l'automatisation par supervision faible.

Enfin, j'ai eu l'occasion, grâce à la réactivité de Sheng-fu Wang, de tester l'approche FineTuning sur le jeu de données Taiwanais / Minnan. Nous avons réussi à écrire un papier sur le Minan (Taiwanais) intitulé "Experimenting with Discourse Segmentation of Taiwan Southern Min Spontaneous Speech" qui a été accepté pour le "5th Workshop on Computational Approaches to Discourse" (présentation le 21/03/2024).

J'ai également adapté et appliqué ma méthode de segmentation au corpus MCDC en Mandarin de Taiwan de Tseng Shu-Chuan (Institut de Linguistique, Academia Sinica). Les

résultats sont très prometteurs et nous aimerions les utiliser en lien avec ses questions de recherche sur la segmentation de conversations en zone thématiques.

Description des projets collectifs en 2023 :

J'ai été invité par Hsieh Shu-Kai (Graduate Institute of Linguistics, National Taiwan University) à rejoindre les séminaires du laboratoire LOPE (Lab of Ontologies, Language Processing and E-humanities) de l'Université Nationale de Taiwan. J'ai déjà eu l'occasion de présenter mes travaux et mon projet dans le cadre d'un séminaire officiel qui a eu le lieu le 6 octobre (« Comparing Fine-Tuning and Data Programming approaches for Linguistic Segmentation Tasks »).

• Olivier STEITER

Poste occupé et statut en 2023 :

Chercheur associé au CEFC.

Description de vos activités de recherche individuelles en 2023 :

Voir la liste des publications (D.1.3.2).

PROJETS TRANSVERSAUX OU INTER UMIFRE

Aucun à ce jour.

LIVRABLES

D.1.3.1. CONFERENCES / COLLOQUES SCIENTIFIQUES / JOURNEES D'ETUDE / SEMINAIRES (ORGANISES PAR L'UMIFRE OU PARTICIPATION DE L'UMIFRE)

Date	Site du CEFC	Type de Manifestation	Intitulés	Partenaires	Nombre de participants
16/02/23	Hong Kong	Présentation de numéro	<p>« Confiance et ville intelligente : Hong Kong et la région de la Grande baie au prisme des expériences internationales » (Présentation du n°2022/3 de <i>Perspectives chinoises</i>)</p> <p>Lieu : Librairie Parenthèses, Hong Kong Intervenants : Émilie Tran (<i>Hong Kong Metropolitan University</i>) et Alistair Cole (HKBU) Responsable et discutante : Marie Bellot</p>	Librairie Parenthèses	Complet
17/02/23	Hong Kong	Présentation de numéro en hybride	<p>« China Perspectives Journal Presentation: Seminar on Trust and the Smart City: Hong Kong and Greater Bay Area in International Focus »</p> <p>Lieu : Hong Kong Metropolitan University Intervenants : Émilie Tran, Alistair Cole, Darren Cheung (HKBU), Daphne Mah (HKBU), Kevin Ip (HKBU) Introduction : Charles Kwong (Hong Kong Metropolitan University) Responsable : Pierre Miège</p>	School of Arts and Social Sciences, Hong Kong Metropolitan University ; GIS Department, HKBU ; Consulat Général de France à Hong Kong et Macao	Vidéo en ligne Complet (amphithéâtre plein)
21/02/23	Hong Kong	Séminaire	<p>« Hong Kong's Intangible Cultural Heritage #2: Transmitting A Living Tradition And Giving Visibility »</p> <p>Lieu : Hong Kong Shue Yan University Intervenants : Selina Chan (Shue Yan University), Cai Shengdan (Shue Yan University), Au Chikin (Shue Yan University), Liu Tik-sang (HKUST), Florence Padovani (Paris 1 Sorbonne) Responsable : Pierre Miège</p>	Hong Kong Shue Yan University ; Consulat Général de France à Hong Kong et Macao	Environ 15 personnes
21/02/23	Antenne de Taipei	Séminaire	<p>« Éléments pour une histoire alternative du mandarin comme langue légitime : noter, écrire, transcrire, tracer, saisir »</p>	Academia Sinica	

			Lieu : Academia Sinica, Taipei Intervenant : Yoann Goudin		
06/03/23	Antenne de Taipei	Séminaire	« Producing knowledge during a time of crisis. Reflections on the Wars of Religion in 16th century France » Lieu : Academia Sinica, Taipei Intervenant : Oury Goldman Discutant : Albert Wu	Institut d'histoire et de philologie, Academia Sinica	
15/03/23	Hong Kong	Séminaire (hybride)	« China Africa Relations: A New Hegemony » Lieu : HKUST Intervenant : Jean-Pierre Cabestan (CNRS, HKBU) Modératrice : Kellee Tsai (HKUST) Responsable : Pierre Miège	Global China Centre, HKUST	Vidéo en ligne
30/03/23	Hong Kong	Séminaire (hybride)	« The British State in Trouble: Brexit and Finacialisation » Lieu : HKUST Intervenant : Patrick Le Galès (CNRS, Sciences Po) Modérateur : Masaru Yarime (Division of Public Policy, HKUST) Responsable : Pierre Miège	Division of Public Policy, HKUST	Vidéo en ligne
09/05/23	Antenne de Taipei	Séminaire	« One China, Many Taiwans: The Geopolitics of Cross-Strait Tourism » Lieu : Academia Sinica, Taipei Intervenant : Ian Rowen Discutant : Benjamin Taunay	Academia Sinica	
22/05/23	Hong Kong	Présentation de livre	« Rencontre avec Nathanel Amar, auteur de <i>Scream for Life : L'invention d'une contre-culture punk en Chine populaire</i> » Lieu : Librairie Parenthèses, Hong Kong Intervenant : Nathanel Amar (CEFC) Responsable et discutante : Marie Bellot	Librairie Parenthèses	
05/06/23	Antenne de Taipei	Séminaire	« The Political Economy of Song and Dance in Securitized Xinjiang » Lieu : Academia Sinica, Taipei Intervenant : Rachel Harris	Academia Sinica École française d'extrême-Orient, Taipei	

12/06/23	Antenne de Taipei	Journée jeunes chercheurs	<p>« Journée jeunes chercheurs CEFC/EFO 2023 »</p> <p>Lieu : Academia Sinica, Taipei</p> <p>Intervenants : Arielle Noy Gsell, Nausica Rivière, Mélissa Cadet, Raphaël Louvet, Alexandre Mathys, Erwan Le Quellec,</p> <p>Responsables : Frank Muyard</p> <p>Avec la participation de : Fabienne Jagou, Paul Jobin, Tanguy Lepesant, Liu Pi-chen, Elizabeth Zeitoun</p>	École Française d'extrême-Orient, Taipei	
15/06/23	Hong Kong	Présentation de numéro	<p>« Interroger l'exemplarité culturelle : deux décennies de pratiques du patrimoine immatériel » (Présentation du n°132 de <i>China Perspectives</i>)</p> <p>Lieu : Librairie Parenthèses, Hong Kong</p> <p>Intervenants : Florence Padovani, Guillaume Dutournier (EFO), Laurent Chircop-Reyes (CEFC)</p> <p>Responsable et discutante : Marie Bellot</p>	Librairie Parenthèses	
26-27/06/23	Hong Kong	Séminaire	<p>« Experience in the Transmission of Intangible Cultural Heritage in Hong Kong – A Dialogue with Masters / 香港非物質文化遺產傳承經驗研討會 »</p> <p>Lieu : HKUST</p> <p>Introduction et modération : Florence Padovani, Liu Tik-sang, Ma Kin Hang (représentant du bureau du patrimoine culturel immatériel du gouvernement hongkongais)</p> <p>Responsable : Pierre Miège</p>	South China Research Centre, HKUST	
27/10/23	Antenne de Taipei	Séminaire	<p>« The New AI (Artificial Indigeneity): The Rise of Indigenous Speculative Fiction in Taiwan »</p> <p>Lieu : Academia Sinica, Taipei</p> <p>Intervenant : 張迪涵 Ti-han Chang</p> <p>Discutant : 李育霖 Yu-lin Lee</p> <p>Responsable : Corrado Neri</p>	Academia Sinica	
01/11/23	Antenne de Taipei	Présentation du livre	<p>« 記憶與對話：如何創造兩岸的交流空間？ 傅敏雅新書座談 » / « Mémoire et Dialogue : Comment construire l'espace inter-détroit ? »</p> <p>Lieu : La librairie Le Pigeonnier, Taipei</p> <p>Intervenant : Samia Ferhat</p>	La librairie Le Pigeonnier	

			Responsable : Corrado Neri		
09/11/23	Antenne de Taipei	Séminaire	« Narratives and Diverging Memories in a Sino-Taiwanese Space of Interaction » Lieu : Academia Sinica, Taipei Intervenant : Samia Ferhat Discutant : Jean-Yves Heurtebise Responsable : Corrado Neri	Academia Sinica	
15/11/23	Antenne de Taipei	Séminaire	« 從鬼神的電影到電影的鬼神 » Lieu : Academia Sinica, Taipei Intervenant : Corrado Neri Discutant : Wafa Ghermani Responsable : Corrado Neri	The Center for Politics Thoughts, Academia Sinica	
24/11/23	Antenne de Taipei	Séminaire	« 談中國古詩之美與法譯之挑戰 » / « Les mots de la poésie et les défis de la traduction » Lieu : La librairie Le Pigeonnier, Taipei Intervenant : Marie Biazais-Lillig Responsable : Corrado Neri	La librairie Le Pigeonnier	
30/11/23	Pékin	Conférence	« Sciences humaines et sociales en fête – 30 ans de Perspectives chinoises » Lieu : Institut français, Pékin Intervenants : Benjamin Taunay et Marie Bellot Introduction : Myriam Pavageau (Ambassade de France) Responsables : Benjamin Taunay, Mickael Corbard (Ambassade de France), Juliette Jin (Institut français), Manon Eliayan (Ambassade de France)	Ambassade de France à Pékin (cofinancement)	
01/12/23	Shanghai	Séminaire	« A Conversation on Research and Academic Publication: Global China Studies and the Case of China Perspectives » Lieu : East China Normal University, Shanghai Intervenants : Benjamin Taunay et Marie Bellot Introduction : Huang Jianbo et Christine Lee (ECNU) Responsables : Benjamin Taunay, Huang Jianbo, Séverine Boué, Salomé Rodriguez (Consulat général de France à Shanghai)	School of Social Development, East China Normal University (ECNU) ; Consulat général de France à Shanghai (cofinancement par l'Institut français de Chine)	

01/12/23	Shanghai	Présentation-débat	<p>« 30 ans de publication sur la Chine contemporaine, le cas de <i>Perspectives Chinoises / China Perspectives</i> »</p> <p>Lieu : Résidence du Consul général de France à Shanghai</p> <p>Intervenants : Benjamin Taunay et Marie Bellot</p> <p>Introduction : Séverine Boué et Joan Valadou (Consulat général de France à Shanghai)</p> <p>Responsables : Benjamin Taunay, Séverine Boué, Salomé Rodriguez</p>	Consulat général de France à Shanghai (cofinancement par l'Institut français de Chine)	
04/12/23	Hong Kong	Séminaire (hybride)	<p>« Anthropology of Zoonoses: What Can We Learn From an Ethnographic Study of Wetmarkets in China? »</p> <p>Lieu : HKUST</p> <p>Intervenant : Frédéric Keck (CNRS-Collège de France-EHESS)</p> <p>Responsable et discutant : Benjamin Taunay</p>	School of Humanities and Social Science, HKUST	Vidéo en ligne
04/12/23	Hong Kong	Présentation de livres	<p>« Rencontre avec Frédéric Keck, auteur de <i>Les sentinelles des pandémies : Chasseurs de virus et observateurs d'oiseaux aux frontières de la Chine et Préparer l'imprévisible : Lévy-Bruhl et les sciences de la vigilance</i> »</p> <p>Lieu : Librairie Parenthèses, Hong Kong</p> <p>Intervenant : Frédéric Keck</p> <p>Responsable et discutant : Benjamin Taunay</p>	Librairie Parenthèses	
08/12/23	Hong Kong	Présentation de livre	<p>« Rencontre avec Yves Duchère, auteur de <i>Vietnam et États voisins : Géopolitique d'une région sous influences</i> »</p> <p>Lieu : Librairie Parenthèses, Hong Kong</p> <p>Intervenant : Yves Duchère (Université d'Angers)</p> <p>Discutante : Marie Bellot</p> <p>Responsable : Benjamin Taunay</p>	Librairie Parenthèses	
08/12/23	Antenne de Taipei	Séminaire	<p>« Challenges and Opportunities in an Open Science Framework »</p> <p>Lieu : Academia Sinica, Taipei</p> <p>Intervenant : Marie Biazais-Lillig</p> <p>Discutant : Laurent Prévot</p> <p>Responsable : Corrado Neri</p>	Academia Sinica	

13/12/23	Antenne de Taipei	Présentation du livre	<p>« Truly Human: Indigeneity and Indigenous Resurgence on Formosa » Lieu : Academia Sinica, Taipei Intervenant : Scott E. Simon Discutant : 劉璧榛 Pi-chen Liu Responsable : Corrado Neri</p>	Institut d'Ethnologie, Academia Sinica	
----------	-------------------	-----------------------	--	---	--

D.1.3.2. PUBLICATIONS SCIENTIFIQUES DE L'UMIFRE

Publications de l'UMIFRE	
Ouvrages ou chapitres d'ouvrage (dont direction de numéros de revues)	20
Articles dans des revues à comité de lecture	21
Autres articles	21
Autres publications (actes de colloque, etc.)	29
Communications sans actes	44

Listes des publications des chercheurs et, si pertinent, des publications du département des publications de l'UMIFRE. Les références bibliographiques des copublications avec des partenaires et institutions académiques de votre zone de compétence seront suivies de la mention : (CoP).

• Articles dans des revues à comité de lecture

- CABESTAN, Jean-Pierre. 2023. « China and Cape Verde: How can a small African island state navigate between great powers? », *Seychelles Research Journal*, vol. 5, n° 2, pp. 72-92.

- CABESTAN, Jean-Pierre. 2023. The Belt and Road Initiative and China's Hegemony in Africa, *Orbis*, pp. 544-564.

- DUTOURNIER Guillaume et PADOVANI Florence. 2023. "Questioning Cultural Exemplarity: Two Decades of Intangible Heritage Practices", *China Perspectives*, 132. pp. 3-6.

- JORTAY Coraline. 2023. « Exils linguistiques, linguistiques de l'exil : itinéraires intellectuels et littéraires des linguistes chinois dans le premier XXe siècle », Anaïs Fléchet et Antoine Marès (éd.), *Exils et circulations culturelles, Monde(s). Histoire, Espaces, Relations*.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Heurtebise, J-Y. 2023. Green Orientalism, Brown Occidentalism and Chinese Ecological Civilization: Deconstructing the Culturalization of the Anthropocene to nurture Transcultural Environmentalism. *Asian Studies*, 11 (3): 119-148

- HEURTEBISE, J.-Y. et Céline Lin. 2023. Mouvements sociaux et littérature : l'émergence de formes alternatives de civilité et le mouvement des Tournesols de 2014 à Taïwan comme cas d'étude. *Monde Chinois Nouvelle Asie*, 70-71: 27-42
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. 吉尔·德勒兹与侨易学：跨文化相遇的可能性条件. To be published in 法兰西思想评论.
- KAN Karita and Hok Bun, Ku. 2023. "Social organizations in rural China: From autonomy to governance". *The China Quarterly* 256, 871-885.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Studying lithium-ion batteries across and beyond companies, states and the environment », *Extractive Industries and Society*, 17: 1-10, doi: 10.1016/j.exis.2023.101374.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Financial frontiers: borders, conversions, enclosures », *Journal of Cultural Economy*, 16(3): 439-452, DOI: 10.1080/17530350.2023.2176341
- ORTIZ Horacio. 2023. « Futures of Money – Monies of the Future. Introduction », *Accounting, Economics, Law: A Convivium*, online: <https://doi.org/10.1515/ael-2021-0102>.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Digital payments in China: some questions for a pragmatist anthropology of money », *Accounting, Economics, Law: A Convivium*, online: <https://doi.org/10.1515/ael-2022-0116>.
- PADOVANI Florence. 2023. "Varying Discourse and Use of Intangible Cultural Heritage in Shaanxi Huaxian Shadow Puppets", *China Perspectives*, 132. pp. 39-48.
- ROCHOT Justine, PENG Chao-Hsuan et HOU Renyou. 2023. "The Digital Inclusion of Older Persons in China. The Role of the COVID-19 Pandemic in the Agenda-Setting of a New 'Social Issue'", *Revue des Sciences Sociales*, n°70, pp. 14-23.
- ROCHOT Justine. 2023. « 当知青一代老了：一项关于知青集体退休生活的民族志研 » [La génération des *zhiqing* a vieilli : enquête ethnographique sur la vie de retraités d'un groupe de Jeunes instruits], *Remembrance Quarterly* 记忆, n°2, pp. 27-43.
- SAUTEDÉ Eric. 2023. « Les ONG en Chine, de l'ambivalence constructive à la tyrannie de la surveillance et à l'internationalisation », *Hermès*, 1/2022, No. 89, pp. 47-51.
- COLE Alistair, STIVAS Dionysios, TRAN Émilie & LAI Calvin. 2023. The 'Smart City' between urban narrative and empty signifier: Hong Kong in focus, *Cogent Social Sciences*, 9:1, DOI: 10.1080/23311886.2023.2231624
- TRAN Émilie. 2023. "Twitter, Public Diplomacy and Social Power in Soft-Balancing China-France Relations". *Journal of Contemporary China*. DOI: 10.1080/10670564.2023.2193150
- YU Ting-Fai. 2023. "The Association of Self-perception of Ageing and Quality of Life in Older Adults: A Systematic Review." *The Gerontologist* (with Vithya Velaithan, Min-Min Tan, Andrian Liem, Pei-Lee Teh, and Tin Tin Su). (Advanced publication)
- YU Ting-Fai. 2023. "Factors Motivating Chinese Malaysian University Students' Educational Mobility to Taiwan: State Racism, Historical Connections, and Sinophone Cultural Consumption." *International Journal of Taiwan Studies*. 6(2): 368-388.

• **Articles dans des revues sans comité de lecture**

- CABESTAN, Jean-Pierre, 2023. "China quiere un nuevo orden mundial, pero qual? (La Chine veut un nouvel ordre mondial, mais lequel ?)", *Vanguardia Dossier*, n° 86, janvier/mars 2023, pp. 27-31.
- CABESTAN, Jean-Pierre, 2023. « Pour plusieurs régimes du Moyen-Orient, la Chine est un exemple de modernisation autoritaire à suivre », Entretien, *Moyen-Orient*, avril-juin 2023, pp. 18-23.
- YU Ting-Fai. 2023. "Against Dehumanisation: Interview on 'Vulnerable Minds: The Neuropolitics of Divided Societies' with Liya Yu" *Journal of Intercultural Studies*. (with Liya Yu). (Advanced publication)

• **Communications sans actes dans un congrès international ou national**

- BONNIN Michel. 2023. "Can Hong Kong continue to play a specific role in research about China after the passing of the National Security Law?", communication présentée à la conférence internationale intitulée *Resuming fieldwork in and academic exchanges with China in the post-pandemic era: under what conditions? In what academic context? With what implications?* , Inalco, November 17.
- JORTAY Coraline. 2023. « *Si je ne crains pas la censure...* » de Kingston à Shanghai : traduire le racisme et la négritude durant la décennie de Nankin (26 mai, Journées d'étude « Genre en Asie: Censure et autocensure », INALCO, Paris).
- JORTAY Coraline. 2023. *Translating Racism in 1930s China: Chen Xuezhao, Roy de Coverley, and Sino-Black Solidarities in Translation* (18-19 mai, Oxford-Freiburg Workshop for PhDs and ECRs, Université d'Oxford).
- JORTAY Coraline. 2023. *Superstition in Translation: Vamps, Vampire-Capitalists, and Vocabularies of Class and Gender in Republican China* (13-14 janvier, Uncanny Beliefs: Superstition in Modern Chinese History Workshop, Academia Sinica, Taipei).
- KAN Karita. 2023. Keynote address, "Seeds of change: Fifteen years of China's rural transformation". British Association of Chinese Studies Annual Conference, King's College London, September 7-8.
- NERI Corrado. 2023. "Tsai Ming-liang: from the cinema of Ghosts to the ghost of cinema", panel "And Afterwards? The Post-retirement work of Tsai Ming-liang", SCMS (Society for Cinema and Media Studies, International Conference, Denver, Colorado, 12-15 April).
- NERI Corrado. 2023. « Colloque international | Musiques en Asie : trajectoires artistiques, industries et scènes musicales ». Intervention : "Quand la voie de l'Autre nous ressemble : Musique Gangtai et souvenirs révolutionnaires dans le cinéma chinois contemporain ». ENS Lyon, 5 mai.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Intersections of Finance », présenté à la conférence annuelle de la American Anthropological Association / Canadian Anthropology Society, Toronto, Canada, 15-19 novembre.

- ORTIZ Horacio. 2023. chair du panel « Tax transformations : Fiscal technologies of transfer, categorization, and conversion », conférence annuelle de la American Anthropological Association / Canadian Anthropology Society, Toronto, Canada, 15-19 novembre.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Repertoires of the state in cross-border investment in Shanghai. Studying states as part of global hierarchies », présenté au World Anthropological Congress 2023, International Union of Anthropological and Ethnological Societies, University of Delhi, Delhi, Inde, 14-20 octobre (participation en ligne).
- ORTIZ Horacio. 2023. « Contradictions in cross-border investment in China in the 2010s: the role of intermediaries », présenté dans le workshop international « Asia and the liberal global financial system: contestation, compliance or cooptation? », Goethe University, Frankfurt, Allemagne, 31 août – 1er septembre.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Financial repertoires of the state », présenté à la conférence annuelle de la Society for the Advancement of Socio-Economics, Universidad Federal de Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brésil, 20-22 juillet.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Times of finance: methods, states and organizations », présenté à la conférence annuelle de la Society for the Advancement of Socio-Economics, Universidad Federal de Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brésil, 20-22 juillet.
- ORTIZ Horacio. 2023. Discutant du panel « Crisis, Inflation and Speculation », conférence annuelle de la Society for the Advancement of Socio-Economics, Universidad Federal de Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brésil, 20-22 juillet.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Teaching anthropological reflexivity as method and theory », présenté à la conférence internationale « Teaching and learning of ethnographic methods », Lanzhou University, Lanzhou, Chine, 8-9 juillet.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Introduction to the Anthropology of Money », conférencier invité à la conférence internationale « Teaching and learning of ethnographic methods », Lanzhou University, Lanzhou, Chine, 8-9 juillet.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Revisiting “Capitalism” and “China” », présenté à la table ronde « What is “Casino Capitalism” ? », conférence annuelle de la Association for Asian Studies, Kyungpook National University, Daegu, Corée du Sud, 25-27 juin.
- ORTIZ Horacio. 2023. « Times of finance : methods, states and organizations », présenté à la conférence internationale « Energy Ethics. Financing the Future », University of St Andrews, St Andrews, Royaume Uni, 6-8 juin (participation en ligne).
- ORTIZ Horacio. 2023. Discutant du panel « Financializing social protection in the Global South », conférence internationale de la Association of Social Anthropologists, SOAS, University of London, Londres, Royaume Uni, 11-14 avril (participation en ligne).
- PALMER David. 2023. International Symposium on “Spirituality, Culture, and Chinese Societies: Interdisciplinary and Interfaith Dialogues,” Chinese University of Hong Kong, Divinity School. 23 October.
- PALMER David. 2023. BWC, Haifa, Israel, conference on *Science, Religion and the Future of Civilization*. 02 October.
- PALMER David. 2023. Yale University, conference on *Cultural Sociology East and West*. 14 September.

- PALMER David. 2023. Don Bosco College, Shillong, India. Conference on *Religious Practices in the Himalayas*. 05 August.
- PADOVANI Florence. 2023. International Conference on Hong Kong Studies from Cross-disciplinary Perspective”, (23-24 June), Chair of a panel called INTANGIBLE CULTURAL HERITAGE: HISTORY AND POLICY and giving a paper entitled “Intangible Cultural Heritage at stakes: the transmission issue in Hong Kong local communities” (Shue-Yan university & CUHK).
- PADOVANI Florence. 2023. Organisation d’une journée de conférence avec Liu Tik-Sang (HKUST) et le CEFC “Experience in the Transmission of Intangible Cultural Heritage in Hong Kong: A Dialogue with Masters” (26-27 June).
- PADOVANI Florence. 2023. Organisation d’une journée de séminaire avec les collègues du programme PROCORE CUHK (Campus Condorcet) “The process of selecting items as Intangible Cultural Heritage in Hong Kong, its impact on local communities and the definition of ICH in a comparative perspective.” (décembre 2023).
- YAMASAKI Hiroyoshi, LOURADOUR Jérôme, HUNTER Julie Hunter, PREVOT Laurent. 2023. Transcribing And Aligning Conversational Speech: A Hybrid Pipeline Applied To French Conversations. 2023 IEEE Automatic Speech Recognition and Understanding Workshop (ASRU), Dec 2023, Taipei, Taiwan. fahal-04404777f
- ROCHOT Justine et SAJOUX Muriel. 2023. « L'accès aux soins ». Session spéciale du colloque « Les droits fondamentaux des personnes âgées durant la pandémie de COVID-19 : résultats préliminaires de la recherche RIDPA du REIACTIS ». 90e Congrès de l'ACFAS (Association Canadienne-Française pour l'Avancement des Sciences). 10 mai. Montréal, en ligne.
- ROCHOT Justine. 2023. « Fashion Grandmas and Grey Hair Besties: Aging, Gender and the Moral Landscape of Online Fame among China’s “Grandfluencers” ». Congrès annuel de l'Association of Asian Studies. Panel *Internet Fame, (Self) Governance and Digital Identity in China*. 19 mars. Hynes Convention Center, Boston.
- ROCHOT Justine. 2023. Présentation des résultats du projet de Recherche Internationale sur les Droits des Personnes Âgées en contexte de Pandémie (Chine et Taïwan). Rencontres internationales *Société inclusive et avancée en âge*, REIACTIS. 7 mars. Conseil de l'Europe, Strasbourg.
- STREITER Olivier. 2023. 2023. Academia Sinica GIS-center: Zooming out from Digital Tombstone Data to the Mediation of Human Being: Culture, Grammar and Resilience, Taipei, Taiwan. DRGPA2023: Cultures, Grammars and Resilience. Examples and Insights from Penghu, Kaohsiung, Taiwan.
- STREITER Olivier. 2023. DRGPA2023: Epigraphy and the Grammar of Culture: Conceptual explorations and applications, Kaohsiung, Taiwan.
- STREITER Olivier. 2023. ECAI2023: Definitions and Concepts to go: Philosophy for fieldworkers, Okinawa, Japan.
- STREITER Olivier. 2023. Grids and Clouds 2023: On Definitions in the Humanities and Social Sciences: What is a good definition of Culture? Taipei, Taiwan.

- STREITER Olivier. 2023. NUK, Resilience Workshop: Localizing Community Resilience within the Digital Humanities: Examples from the Penghu Archipelago, Kaohsiung, Taiwan.
- STREITER Olivier. 2023. PNC2023: Conceptual, Structural and Pedagogic Requirements for Collaborative Research, Okinawa, Japan.
- STREITER Olivier. 2023. PNC2023: Sea Distance vs. Cultural Vicinity? The Japanese Tombstone Column in Okinawa and Penghu: Field notes, data analyses and open questions, Okinawa, Japan.
- STREITER Olivier. 2023. The Siam Society under Royal Patronage, Following the Footsteps of Wolfgang Franke Through Graveyards and Temples in Thailand.
- TRAN Émilie. 2023. From Health Diplomacy to Leadership in Global Public Health? China's Social Power in the Middle East (sole presenter) and The Meaning of China's Increased Engagement in the Middle East (part of the presentation panel) at The Middle East Studies Association's 57th annual meeting in Montreal, Canada on 2-5 November.
- TRAN Émilie. 2023. Push, Pull, and Mooring Factors of the Chinese International Students in Europe (co-written and co-presented with Mr Vincent Fei Mo) at the 6th [China-Europe Research Platform on Chinese Migration to and Beyond Europe \(CERPE\)](#) Workshop – “In an Era of Uncertainties and New Opportunities: Chinese Migrations in Europe” on 16- 17 November (online).

• **Publications d'actes de conférences**

- FROISSART Chloé. 2023. “反现代性的现代化：一个极权现代化” (La modernisation contre la modernité : une modernisation totalitaire), 中国民主季刊 (China Journal of Democracy) 2023 第二季 · p.86-87, résumé de l'intervention au séminaire “反现代化的现代化：‘中国模式’ 终结之开始？” 研讨会通知, organisé par 中国民主转型研究所 (Institute for China's democratic transition) · en ligne, 28 février 2023.
- STREITER Olivier et GOUDIN Yoan. 2023. "On Causal Explanations in Social Sciences and the Humanities: Culture, Tradition, Resilience and Survival" In: DRGPA 2023: Proceedings of the 2023 Biannual Conference on Documenting and Researching Gravesites in Pacific Asia, pages 81--90. APLAC, Kaohsiung, Taiwan.
- STREITER Olivier et GOUDIN Yoan. 2023. "Epigraphy and the Grammar of Culture: Conceptual explorations and applications" In: DRGPA 2023: Proceedings of the 2023 Biannual Conference on Documenting and Researching Gravesites in Pacific Asia, pages 137--167. APLAC, Kaohsiung, Taiwan.
- ZHAN Ya-qing et STREITER Olivier. 2023. "The Taiwanese Graveyard in Ishigaki, Japan" In: DRGPA 2023: Proceedings of the 2023 Biannual Conference on Documenting and Researching Gravesites in Pacific Asia, pages 173--180. APLAC, Kaohsiung, Taiwan.

• **Actes de conférences non publiés**

- FROISSART Chloé. 2023. *How to engage with the Chinese totalitarian regime in a globalized world ?* Keynote d'introduction au groupe de travail relatif aux relations commerciales et d'investissement entre l'Union européenne et la Chine organisé par le *Centre for European*

Policy Studies ([CEPS](#)), un think tank et forum de discussions spécialisé dans les affaires européennes et basé à Bruxelles (10 juillet).

- FLORENCE Eric. 2023. "Exploring the trajectories, coping strategies and belonging of post-2019 Hongkongers in Belgium, the Netherlands and France". When Hong Kong Studies Go Global, Academia Sinica, Taipei, 8 December 2023.

- FLORENCE Eric. 2023. Making Death, injuries and exhaustion visible: rural migrant workers's struggles for dignity and quest for accountability in South China [Paper presentation]. Thanatic Ethics, Workshop 4 (05 October): In search of accountability, Montpellier, France. <https://hdl.handle.net/2268/308656>

- FLORENCE Eric. 2023. A few thoughts on two decades of changing conditions of China research and the media [Paper presentation]. China-Europe: Reconnecting in an Era of Competition and Rivalry?, Amsterdam, Netherlands (07 September). <https://hdl.handle.net/2268/306555>

- FLORENCE Eric. 2023. Réseaux de personnes, institutions et émotions: chaînes de médiation des expériences de travailleurs migrants en Chine [Paper presentation]. cours, Culture et société du monde chinois (ORIEB450), ULB (27 April). <https://hdl.handle.net/2268/306557>

- FROISSART Chloé. 2023. *Whither China? social and political challenges*, intervention au bureau de l'Union Européenne de Hong Kong (25 avril).

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Chinese Ecological Civilization: Greenwashing with Occidental Characteristics? (A critical attempt to De-culturalize the Anthropocene). Invited Speaker: *Online*. 四海为学 Collaborative Learning. Organizer: Paul J. D'Ambrosio (East China Normal University, China). East China Normal University. 6 December.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Gao Xingjian & the Performing Arts. Invited Speaker. Organizer: Prof. 黄于真 (National Taiwan Normal University). National Taiwan Normal University, 6 December.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Various Dimensions of Temporality From Achuar to Einstein via Aristotle. Invited Speaker. Organizer: 吴俊傑 (National Taiwan University). Symposium: "Twin Paradox Revisited." National Taiwan University. 27 November.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. The Sino-French Inception of Transcultural Modernity: An archeology of early 20th century Chinese intellectuals' interest in Bergsonism. Invited Speaker. Organizer: Prof. Mark Frederick McConaghy. Symposium: "Transcultural Modernity: Enlightenment and Its Contenders" National Sun Yat-sen University. 22-24 November.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. « Nationalisme » et « Culturalisme ». Invited speaker. Organizer: Hector G. Castano. Seminar: '« La philosophie et la question nationale ». Collège International de Philosophie (Paris/online). 9th November.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Taiwan & the Misanthropocene: deconstructing post-colonial anthropology quest for radical otherness. Invited Speaker. Organizer: Prof. 立欣 許 (NCCU). Taiwan & Anthropocene Reading Group. National Cheng Chi University (NCCU). 25th October.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Rethinking Cultural Otherness and Categorical Sameness Understanding Qiaoyixue in the perspective of the history of the methodology comparative cultural Chinese/European studies. Invited Speaker. Organizer: 叶隽教授 (同济大学人文学院)

). International Conference: 洪堡论坛: 侨易学分论坛. Online symposium. 北京洪堡论坛组委会. 17th September.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. 厭惡人類世與文化的危機. Invited Speaker. International Conference: 「危機時代與漢學回應」 Organizer: Prof. 賴錫三 & Prof. Mark Frederick McConaghy (National Sun Yat-sen University). National Taiwan Library (國家圖書館), Taipei. 8th September.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Universalism between philosophy & anthropology through three contemporary French thinkers: René Girard, Philippe Descola, Francis Wolf. Invited Speaker. Organizer: Prof. 游淙祺/Chung-Chi Yu. National Sun Yat Sen University. 30th May.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Jean-Pierre Abel-Rémusat et les débuts anticoloniaux de la sinologie (française) : une analyse critique de la lecture postcoloniale du rapport européen à la Chine. Invited Speaker. Organizer: Li Shiwei (Chinese Department). Aix-Marseille University. 26th January.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. La Civilisation Ecologique chinoise : Analyse raisonnée et critique. Invited Speaker. Organizer: Claire Harpet (Philosophy Department). Lyon 3 University. 24th February.

- KAN Karita. 2023. Presenter, "Waiting for Development: Land, Livelihoods, and Lockdown in Rural China", XX ISA World Congress of Sociology, International Sociological Association, virtual presentation, June 25-July 1.

- KAN Karita. 2023. Presenter, "Rural land markets and agricultural modernization in China: Toward equitable development?", American Association of Geographers annual meeting, American Association of Geographers, virtual conference, March 23-27.

- YU Ting-Fai. 2023. "Centering Queerness and Mobility in Taiwan Studies: The Case of LGBTIQ+ Hongkongers in Taiwan." *North American Taiwan Studies Association Annual Conference*, University of California, Irvine, 22-24 June.

- YU Ting-Fai. 2023. "Queering Hong Kong Studies Paradigms: Theoretical Interventions in the Times of Change." *State of Hong Kong Studies Workshop*, University of British Columbia, 9-11 June.

- YU Ting-Fai. 2023. "Hongkongers' Home-making Practices and Transformation of Urban Geography in Canada and Taiwan: An Autoethnographic Observation." *Global Asias 6 Conference*, Penn State University, 31 March-1 April.

• **Direction d'ouvrages ou de numéros de revues**

- DUTOURNIER Guillaume et PADOVANI Florence. 2023. "Questioning Cultural Exemplarity: Two Decades of Intangible Heritage Practices", *China Perspectives*, 132. pp. 3-6.

- NERI Corrado. 2023. "Post-Taiwan New Cinema" in Michael Hsiao (ed.), *Encyclopedia of Taiwan Studies*, Leiden: Brill <https://referenceworks.brillonline.com/browse/encyclopedia-of-taiwan-studies>

- NERI Corrado. 2023. "Strawman (Wang Tong, 1987): Black Comedy, Bromance, and Prosthetic Memory" in Emily Yeh, Darrel Davies and Lin Wenchi (editors), *32 New Takes on Taiwan Cinema*, University of Michigan Press.

- ORTIZ Horacio. 2023. "Futures of Money – Monies of the Future", *Accounting, Economics, Law: A Convivium*, online: <https://doi.org/10.1515/ael-2021-0102>

• **Ouvrages**

- CABESTAN, Jean-Pierre. 2023. *Facing China: The Prospect for War and Peace*, Lanham, Ma., Rowman & Littlefield.

- LI Ang et JORTAY Coraline (tr.). 2023. *Le Banquet aphrodisiaque*, L'Asiathèque, 2023, 360p.

- PADOVANI Florence. 2023. *shiyongzhuyi shehuixue:zhongguo yu faguo* (la sociologie pragmatique : France-Chine), Académie des Sciences Sociales de Chine, Beijing.

- PALMER David. 2023. 史來佳 (Elijah Siegler) 合著：《夢道華山：全球道教與現代靈性的困境》。香港：香港大學出版社。Chinese translation at Hong Kong University Press of Palmer & Siegler, *Dream Trippers: Global Daoism and the Predicament of Global Spirituality*, University of Chicago Press, 2017.

• **Chapitres d'ouvrages**

- BONNIN Michel. 2023. "1972 : Transforming Urban Youth into Peasants: The Maoist Rustication Movement of the 1960s-1970s", in Ivan Franceschini and Christian Sorace eds, *Proletarian China – A Century of Chinese Labour*, Verso.

- DIKOTTËR Frank. 2023. "China under Mao, 1949-1976" in Ben Kiernan, Wendy Lower, Norman Naimark and Scott Straus (eds), *The Cambridge World History of Genocide*, Volume III, Cambridge: Cambridge University Press, pp. 429-49.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. « Sinisation, de-sinisation et universa-localisation du catholicisme en milieu sinophone Une lecture post-coloniale de l'apport de Vincent Lebbe » In *La sinisation du catholicisme après Vincent Lebbe. Continuités, ruptures et défis*. Paul Servais ed. Louvain-la-Neuve : Academia/L'Harmattan, pp. 37-57.

- ORTIZ Horacio. 2023. « Risk and Finance », *Oxford Research Encyclopedia of Anthropology*, Oxford University Press, Oxford, online. <https://doi.org/10.1093/acrefore/9780190854584.013.376>

- STREITER Olivier et GOUDIN Yoan. 2023. "Calendrical Expressions" In: *Encyclopedia of Taiwan Studies Online*. Brill.

- STREITER Olivier et GOUDIN Yoan. 2023. "Epigraphic Practices" In: *Encyclopedia of Taiwan Studies Online*. Brill.

- STREITER Olivier et GOUDIN Yoan. 2023. "Funerary and Epigraphic Practices" In: *Encyclopedia of Taiwan Studies Online*. Brill.

- STREITER Olivier et GOUDIN Yoan. 2023. "Sheng Lao Bing Si Ku" In: *Encyclopedia of Taiwan Studies Online*. Brill.

- STREITER Olivier et GOUDIN Yoan. 2023. "Tanghao" In: *Encyclopedia of Taiwan Studies Online*. Brill.

- STREITER Olivier et GOUDIN Yoan. 2023. "The Grammar of Epigraphy" In: Encyclopedia of Taiwan Studies Online. Brill.

- ZOUBIR Yahia H. et TRAN Émilie. 2023. "China's 'Health Silk Road' Diplomacy in the MENA". In Y. H. Zoubir (Ed.). Routledge Companion to China and the Middle East and North Africa (pp. 240-254). Taylor & Francis.

- TRAN Émilie et ZOUBIR Yahia H. 2023. "China's Health Diplomacy in the "New-Cold-War" Era: Contrasting the Battle of Narratives in Europe and the Middle East and North Africa". In: Tan, K.P. (eds) Asia in the Old and New Cold Wars (pp. 157-188). Palgrave Macmillan, Singapore.

• **Autres productions scientifiques : comptes-rendus d'ouvrages, etc.**

- BONNIN Michel. 2023. Review of "Chairman Mao's Children: Generation and the Politics of Memory in China" by Bin Xu, in *The China Journal*, vol. 89, January 2023, p. 249-251.

- JORTAY Coraline. 2023. « Pronoun Politics: Highlighting the Importance of Non-Eurocentric Language Histories », Faculty of Asian and Middle Eastern Studies, University of Oxford [<https://www.ames.ox.ac.uk/pronoun-politics-highlighting-importance-non-eurocentric-language-histories>]

- JORTAY Coraline. 2023. *Rencontre avec Li Ang 李昂, écrivaine (à l'occasion de la parution en français du roman Le Banquet aphrodisiaque (éd. L'Asiathèque)* Journées internationales Spotlight Taïwan « Un goût de Formose - gastronomie, culture et politique à Taïwan (4-6 octobre, Université Lyon 3).

- JORTAY Coraline. 2023. *La littérature féminine à Taïwan*. Journées internationales Spotlight Taïwan « Un goût de Formose - gastronomie, culture et politique à Taïwan (4-6 octobre, Université Lyon 3).

- JORTAY Coraline. 2023. *Festivals et diplomatie culturelle taïwanaise*. Journées internationales Spotlight Taïwan « Un goût de Formose - gastronomie, culture et politique à Taïwan (4-6 octobre, Université Lyon 3).

- JORTAY Coraline. 2023. *Translating Punctuation: A Roundtable Discussion*. Oxford Translation Day (10 juin, St Anne's College, Université d'Oxford).

- JORTAY Coraline. 2023. *Translating Gender in East Asian Languages* (28 février 2023, Hertfort College, Université d'Oxford).

- JORTAY Coraline. 2023. *An Interpreter's Gift: Tokens of Sino-British Friendships in the First World War*. Weston Library Coffee Morning (17 février, Bodleian Libraries, Université d'Oxford).

- KAN Karita. 2023. Book review. Land Fictions: The Commodification of Land in City and Country, *The AAG Review of Books*, 11:3, 12-13, doi: 10.1080/2325548X.2023.2208298

- NERI Corrado. 2023. Edition (avec Ti-han CHANG) de 2 numeros de EATS News <https://eats-taiwan.eu/taiwan-studies/newsletter/eats-news-issue-23/>

- ROCHOT Justine. 2023. « Sun Ken Chih-Yan. 2021. *Time and Migration: How Long-term Taiwanese Migrants Negotiate Later Life*. Ithaca: Cornell University Press », *China Perspectives*, n°3, pp. 94-95.
- TRAN Émilie. 2023. Évaluation d'un manuscrit de monographie \ Hong Kong University Press. for *The China Quarterly* [Q1 journal].
- TRAN Émilie. 2023. Évaluation d'un article pour *Mediterranean Politics* [Q1 journal].
- TRAN Émilie. 2023. Évaluation d'un article pour *the Journal of Contemporary China* [Q1 journal].

• **Publications non scientifiques**

- KAN Karita. 2023. Invited talk, "Land commodification and rural modernization in China: Towards a differentiated countryside?". Centre of Urban Studies and Urban Planning, University of Hong Kong, May 5, 2023.
- KAN Karita. 2023. Invited talk. "New frontiers of rural-urban transformation in China." China Development Studies Elite Seminar Series, University of Hong Kong, October 26, 2023.
- ROCHOT Justine. 2023. "Cousez, jeunesse ! Wang Bing et les nouvelles générations d'ouvriers du textile". Dossier de presse du film *Jeunesse (le printemps)* de Wang Bing (Gladys Gover, France), pour la sélection officielle 2023 du Festival de Cannes, p.12-13. URL : <https://cdn-medias.festival-cannes.com/uploads/2023/05/159615.pdf>
- ROLLET Vincent. 2023. « L'exclusion de Taïwan de l'OMS questionne sur l'indépendance de l'organisation par rapport à Pékin » [*Taiwan's exclusion from the WHO raises questions about the organization's independence from Beijing*] (Op-Ed in French and English), *Le Monde* (France), 21st May.

D.2 FORMATION

<u>BIBLIOTHEQUE DE RECHERCHE</u>		
Nombre de places assises et surface	<p>Au siège à <u>Hong Kong</u> : la bibliothèque se trouve dans la salle principale du centre. À l'antenne de <u>Taipei</u> : la bibliothèque se trouve dans une pièce de 10m² avec un bureau et un ordinateur.</p>	
Nombre approximatif de volumes, périodiques vivants, documents, manuscrits, autres	<p>Au siège à <u>Hong Kong</u> : au moins 487 livres référencés, ainsi que des numéros de revues. Des livres anciens se trouvent dans des armoires ; ils sont en cours de référencement. À l'antenne de <u>Taipei</u> : 2 500 ouvrages, dont 2 000 monographies sur Taïwan. (https://www.cefc.com.hk/centre/taipei/library-catalogue/)</p>	
Fréquentation	Nombre d'inscrits	/
	Fréquentation annuelle	Dans les deux sites, l'utilisation est faite par les chercheurs statutaires et de passage.

Commentaires du tableau ci-dessus :

À Hong Kong, les derniers abonnements à des revues et périodiques ont pris fin en 2020, lors du déménagement dans les nouveaux locaux, au sein de l'université des sciences et technologies (HKUST). Cette localisation permet aux chercheurs statutaires et à tous les autres qui viennent séjourner, de disposer d'une bibliothèque très riche dans le champ des sciences humaines et sociales. Pour tous, l'accès y est permis grâce à des cartes fournis par l'université (depuis début 2024).

<u>ACTIVITES DES POST-DOCTORANTS ET DOCTORANTS</u>			
Nom Prénom	Etablissement et Dépt. ou Unité de recherche d'origine (Pays)	Thématiques de recherche	Participation à la vie scientifique de l'UMIFRE (organisation d'évènements, etc.)
<u>POSTDOCTORANTS</u>			
<u>DOCTORANTS</u>			
INÈS Cavalli	Université Rennes 2 / Institut Catholique Paris	Penser la nation au sein de relations inter-détroit : discours et représentations parmi les partisans prochinois à Taiwan (2012 – 2022)	
JOURNIAC Cosme	Université Paris 1 Sorbonne Nouvelle	Les opérations de paix chinoises	
KOUCH Virginie	Université Paris 1 Sorbonne Nouvelle	Les constitutions en Malaisie, à Singapour et à Hong Kong	Présentation orale réalisée devant le conseil d'unité
LOUVET Rapahël	ENS Lyon	Mouvements des voyages vers le nord-ouest de Chine 1912 – 1949	Présentation orale réalisée devant le conseil d'unité
YAN Yiqiao	École Pratique des Hautes Études	Charity, ritual and spiritual work in wartime Chengdu and Chongqing	

Commentaires du tableau ci-dessus :

La faiblesse des moyens du Centre ne permet pas de mener une politique scientifique ambitieuse, afin d'orienter les recherches doctorales vers des thématiques qui permettraient de mieux saisir les transformations contemporaines des mondes chinois. Par ailleurs, aucune bourse postdoctorale n'est envisageable en l'état, là encore faute de moyens.

ACTIONS DE FORMATION

L'antenne du CEFC à Taipei, en coopération avec le bureau de l'EFEO sur place ont organisé une journée jeunes chercheurs le lundi 12 juin 2023. Cet événement a donné la parole à cinq doctorant.e.s et une chercheuse postdoctorale. Un chercheur associé au CEFC, deux anciens directeurs de l'antenne ont participé à la modération des échanges. La liste des interventions et leurs résumés se trouvent ici : https://cdn.cefc.com.hk/wp-content/uploads/2023/06/Journe%CC%81e_Jeunes_Chercheurs_CEFC-EFEO_2023_12_juin_2023.pdf

ALUMNI DE L'UMIFRE

Le Centre ne dispose d'aucune base de données qui recense ses anciens membres (doctorants, postdoctorants, chercheurs MEAE et CNRS). Un travail est à mener pour pallier à ce manque et envisager d'établir un réseau d'alumni.

E PUBLICATION DU CEFC : CHINA PERSPECTIVES

E.1 FICHE SYNTHETIQUE DE LA REVUE

Entre 1992 et 2022, le CEFC a publié la revue *Perspectives chinoises*. Une version en anglais, *China Perspectives*, est publiée depuis 1995. Depuis janvier 2023, seule demeure la revue *China Perspectives*, en anglais et au format numérique.

La revue propose un regard pluridisciplinaire sur la Chine contemporaine, Hong Kong, Macao et Taïwan. Elle est indexée au Social Sciences Citation Index (SSCI) depuis 2019, ce qui a contribué à l'accroissement de son rayonnement international et à l'augmentation du nombre d'articles soumis.

China Perspectives est aujourd'hui l'une des revues les plus influentes sur l'analyse de la Chine contemporaine.

Structure de la revue :

- Pilotée par un **comité de rédaction** composé des chercheur·e·s statutaires du CEFC, qui se réunissent régulièrement pour fixer la ligne scientifique de la revue ;
- Adossée à un **comité de lecture** de spécialistes internationalement reconnus dans toutes les disciplines des sciences sociales (actuellement 46 personnes) ;
- **Acceptant en anglais** des manuscrits sous forme de textes inédits, qui doivent apporter des résultats d'une **recherche originale de première main** ;
- Soumettant tous ses articles de recherche à une lecture interne au comité de rédaction, qui se charge de garantir l'adéquation entre les contenus des articles, leur scientificité et la ligne éditoriale de la revue, puis à **évaluation anonyme par deux expert·e·s externes**, parfois parmi les membres du comité de lecture, mais le plus souvent à l'extérieur de celui-ci en faisant appel à des chercheur·e·s sur la Chine contemporaine internationalement reconnus ;
- **Indexée dans le SSCI (Social Science Citation Index) depuis décembre 2019**, ainsi que par Scopus, et **inscrite par le Haut Conseil pour l'Évaluation de la Recherche et de l'Enseignement Supérieur (HCERES) en Science politique et Sociologie-démographie** depuis 2010 et en **Anthropologie-ethnologie** depuis 2012 ;
- Référencée dans des bases de données internationales telles que ProQuest, EBSCO, JSTOR, OpenEdition, Persee.fr et RMIT Publishing ;
- La version papier des revues a été arrêtée à partir du numéro de septembre 2022. En mars 2023 le CEFC a **arrêté la publication de la version française, *Perspectives chinoises***.

Positionnement de la revue

- **Revue pluridisciplinaire de parution trimestrielle**, *China Perspectives* publie des travaux de recherche spécialisés mais se veut accessible pour les spécialistes d'autres domaines. Les articles publiés couvrent un **très large champ de la recherche**, depuis les études culturelles jusqu'à l'économie, les sciences politiques ou l'anthropologie.
- La revue ne publie que des **recherches et des travaux de terrain originaux**.

- **Publiée à Hong Kong**, la revue est proche du terrain (République populaire de Chine, Taïwan, Hong Kong et Macao), ce qui la prête particulièrement à accueillir des collaborations avec des chercheur·e·s basés dans les universités de la région.
- C'est **une plateforme unique de socialisation scientifique sous forme d'aide à la publication** apportée par le CEFC au monde francophone de la recherche sur la Chine contemporaine dans son ensemble.

Rubriques de la revue

China Perspectives est structurée en trois rubriques :

- **Un dossier thématique** coordonné par un ou plusieurs chercheurs en sciences humaines et sociales (coordinateurs du dossier), autour d'un thème précis, éclairé par une collection d'articles de recherche évalués en double aveugle, et précédés par un éditorial rédigé par les coordinateurs du dossier. Chaque dossier thématique comporte entre 3 et 5 articles.
- **Des articles de recherche en sciences humaines et sociales** sur le monde chinois contemporain, évalués également en double aveugle, et soumis de manière spontanée par des chercheurs.
- **Des comptes rendus** d'ouvrages ainsi que des **lectures critiques** plus étayées se font l'écho des parutions récentes consacrées à la Chine contemporaine, Hong Kong, Macao et Taïwan.

Les quatre dossiers thématiques publiés en 2023 ont été les suivants :

- 2023/1 : « Questioning Cultural Exemplarity: Two Decades of Intangible Heritage Practices » coordonné par Guillaume Dutournier et Florence Padovani ;
- 2023/2 : « Making Christianity Chinese: Sinicization Outside State Narratives » coordonné par Christine Lee et Jianbo Huang ;
- 2023/3 : « Ageing in Place in China: Small facilities, Community-family Care Integration, and Governmental Coordination » coordonné par Shiufai Wong ;
- 2023/4 : « Interrogating Futurity in Contemporary China: Towards Plural Horizons of Political Imagination » coordonné par Shiqi Li et Xiaobo Yuan

Politique de diffusion

La revue, disponible par abonnement et au numéro, a, depuis 2007, mis en place une politique de diffusion numérique :

- *Sur le site Internet du CEFC* :
 - Tous les numéros depuis 2007 sont accessibles sur le site du CEFC.
 - La revue fonctionne avec une **barrière mobile réduite à un an**. L'abonnement à la version électronique donne accès à l'intégralité de la revue ainsi qu'aux archives.
 - **L'éditorial est publié en accès libre. De même, tous les comptes rendus d'ouvrages** sont accessibles gratuitement.
 - Les archives de *China Perspectives* sont consultables par auteur, par thème, etc.
 - Un accès électronique gratuit est proposé aux agent·e·s concerné·e·s du MEAE et autres personnes relevant de la mission de service public d'information du CEFC.
- *Sur des bases de données internationales*
 - Tous les articles de *China Perspectives* de plus d'un an sont en accès libre sur Persee.fr (jusqu'en 2010) et OpenEdition (depuis 2002, y compris pour la version anglaise).
 - *China Perspectives* est accessible sur plusieurs bases du portail EBSCO, depuis 2012 sur le portail australien RMIT, depuis 2013 sur ProQuest.

- Les deux revues, y compris les archives plus anciennes du *Bulletin de Sinologie*, sont disponibles en intégralité sur le portail JSTOR (sauf barrière mobile).

E.2 BILAN DES REFORMES MENEES EN 2022 ET 2023

Trois grandes réformes ont été menées sur la revue en 2022 et 2023. Tout d'abord, **l'impression de la revue a été suspendue** à partir du numéro de septembre 2022. Cette décision a fait suite au constat d'une baisse constante du nombre d'abonnés et d'une évolution des politiques des bibliothèques universitaires qui souhaitent de moins en moins conserver des versions imprimées. En mars 2023, le comité de rédaction a également pris la décision **d'arrêter la publication de la version française**, *Perspectives chinoises*, le coût des traductions étant devenu une charge trop importante par rapport aux ressources du Centre, et le lectorat francophone étant en perte de vitesse. Enfin, une **augmentation des frais d'abonnement** a également été décidée en 2023 : 225 USD pour toutes les institutions et 100 USD pour tous les individuels – soit une augmentation de 25 USD et une harmonisation du prix quelle que soit la localité géographique pour les institutions ; et un maintien à 100 USD pour les individuels nonobstant l'arrêt de la version papier.

Ces réformes ont permis aux coûts de production de *China Perspectives* de baisser de **65,1 %** en 2023. Seuls restent à ce titre des coûts de traduction et de relecture de 72 696,69 HKD, qui correspondent à la relecture des articles en anglais par un prestataire extérieur, ainsi qu'à la traduction en français des résumés (disponibles sur la plateforme OpenEdition et le site internet du CEFC). Environ 45 exemplaires papier sont toujours imprimés à chaque parution, à destination des tutelles et des partenaires. Si le coût des impressions, à hauteur de 98 414 HKD en 2023, est plus élevé que les prévisions pour 2024, c'est que celui-ci comprend la réimpression d'anciens numéros manquants dans les archives du centre et l'impression de 70 exemplaires au lieu de 45 pour le numéro de septembre 2023 en vue des événements tenus à Pékin et Shanghai pour les 30 ans de la revue.

Les dépenses pour la revue *Perspectives chinoises/China Perspectives* (2021-2024)

Postes / montants (HKD)	2024 (BI)	2023	2022	2021
Traduction	60 000	72 696,69	274 330,88	235 557,58
Frais postaux	5 000	6 713,69	28 962,39	46 102,59
Achat de photos	1 420	936	468,00	468
Impression / mise en page	72 000	98 414	125 400	176 266
Graphique	--	--	5 000	--
Prestation de service	--	--	78 194,55	--
Total	138 420	178 760,38	512 355,82	458 394,17

Le **taux d'auto-financement** de la revue a **considérablement augmenté** en 2023 (66,7%, contre 35,3 % en 2022). Il s'agit du **plus haut taux d'auto-financement de la revue** – à l'exception de 2017, où le taux était de 71,67 % car bénéficiant d'un effet de rattrapage mécanique du fait de l'accumulation de *royalties* sur plusieurs années chez JSTOR.

Pour autant, les **recettes ont parallèlement continué de baisser**, à hauteur de 34%, pour s'établir à 119 268,49 HKD en 2023 (abonnements, redevances, achats au numéro ou à l'article compris). Cette **baisse s'explique principalement par celle du nombre d'abonnements**, avec 53 souscriptions au total en 2023, les abonnés à la version française ne s'étant pas (ou très peu) reportés vers la version anglaise. Cette tendance correspond d'un côté à la professionnalisation de la revue qui s'adresse de plus en plus à un public international de chercheurs.

Cette baisse constitue **également une conséquence des transformations des pratiques des bibliothèques universitaires** : souscrire à des plateformes qui disposent de bouquets d'abonnements (JSTOR, Project Muse par exemple) et reversent des redevances aux revues plutôt que de s'abonner revue par revue. Ainsi, les principales bibliothèques universitaires hongkongaises qui étaient encore abonnées à la revue il y a peu, ne prennent aujourd'hui plus l'abonnement à *China Perspectives*.

La **baisse** des recettes par **abonnement s'accompagne toutefois d'une hausse des redevances** versées par les plateformes, **mais pas à équilibre constant** (47 389 USD en 2023) : ces évolutions sont prises en compte par l'équipe actuelle du CEFC qui les intègre dans ses réflexions sur le financement et le budget de la revue. L'exercice de maîtrise des coûts sera poursuivi en 2024 : les montants proposés au budget initial dans le tableau ci-dessus ont ainsi été calculés pour être au plus près des dépenses constatées en 2023.

E.3 L'IMPORTANCE DE SOUTENIR LA REVUE

Depuis l'**indexation de *China Perspectives* dans le SSCI** (Social Sciences Citation Index), qui atteste de la qualité scientifique de la revue, du processus d'évaluation des articles et de leur édition, le **nombre d'articles soumis spontanément** par des collègues **n'a cessé de croître**. Ainsi, la revue a reçu 47 soumissions spontanées en 2019, 90 en 2020, 112 en 2021, 127 en 2022 et 147 en 2023. À cela s'ajoutent 31 articles reçus en 2023 dans le cadre des dossiers spéciaux.

Les auteur·e·s qui soumettent des manuscrits à *China Perspectives* travaillent dans des **institutions universitaires du monde entier**, avec une représentation importante de collègues basés en Chine continentale, à Hong Kong et à Taïwan, traduisant à la fois l'ancrage local fort du CEFC et de la revue, et sa reconnaissance par les pair·e·s. Depuis 2019, la revue conserve un **très haut niveau de sélectivité**, représentatif des revues académiques à comité de lecture, avec moins de 10 % des articles soumis spontanément qui sont acceptés et publiés ; pour les dossiers spéciaux le taux d'acceptation évolue autour de 50 %.

Le **rayonnement croissant** de *China Perspectives* est indéniable. La revue enregistre une **excellente performance sur les différentes plateformes numériques** sur lesquelles elle est présente. La diffusion sur **OpenEdition** a permis une fréquentation toujours en hausse depuis 2019 et d'adoption des DOI ; la revue enregistrait dans ses deux versions anglaise et française près de 564 083 visites en 2020, puis 589 008 visites en 2021, et 659 000 visites en 2022. Ces statistiques qui étaient autrefois faites via AWStats ne sont toutefois plus réalisées depuis 2023 et les indicateurs semblent avoir changé (332 892 visites enregistrées pour 2023), ce qui complique aujourd'hui la perception fine de l'évolution des visites de cette plateforme. Les données disponibles pour cette année **témoignent toutefois de la dimension internationale de la revue**, et ce lorsqu'OpenEdition est une plateforme française : les plus grands nombres de visites émanent ainsi, par ordre décroissant, des Etats-Unis, de Hong Kong, du Royaume-Uni et d'Inde, pour ne citer que ceux-ci.

La revue est également présente sur **JSTOR**, où la version anglaise recense une hausse continue des téléchargements d'articles (51 030 en 2023). Enfin, **l'indice H**, calculé et publié **par Scimago (Scopus)**, montre une croissance régulière, passant de 16 en 2019 à 19 en 2020, 22 en 2021 et 24 en 2022. Toujours selon Scopus, les articles de *China Perspectives* sont de plus en plus cités.

L'**augmentation des soumissions** liée à l'indexation de *China Perspectives* au SSCI suppose toutefois une **importante augmentation de la charge de travail** sur la revue, notamment sur le plan des **évaluations internes d'articles**, de plus en plus nombreuses à effectuer. Des réflexions sont ainsi en cours pour **adapter le travail collectif** à cette nouvelle

réalité. D'un côté, il est envisagé de se tourner vers certains membres du comité de lecture qui, s'ils l'acceptent, pourraient **augmenter le vivier des évaluateurs internes** de la revue. De l'autre, une **réflexion est en cours**, en lien avec l'institut Sciences humaines et sociales du CNRS (anciennement INSHS), sur la **création d'un poste d'ingénieur de recherche**, alloué à l'UAR 3331 (réunissant l'IFRJ de Tokyo et le CEFC de Hong Kong) et qui prendrait en charge une partie du travail sur la revue.

F DIFFUSION DE LA RECHERCHE

F.1 ACTIONS DE DIFFUSION ET DE COMMUNICATION GRAND PUBLIC

EVENEMENTS / COLLOQUES / DEBATS / EXPOSITIONS / ARTICLES / FILMS / ETC.

Afin de diffuser les savoirs scientifiques, toutes les conférences organisés par le CEFC sont ouvertes au grand public. Pour cela une communication active est menée sur les réseaux sociaux (voir le E.2.2).

Des présentations de livres scientifiques ont régulièrement lieu dans les librairies françaises à Hong Kong (« Parenthèses ») et à Taipei (« Le Pigeonnier »). Principalement en français, elles permettent de conserver le lien avec les communautés française et francophone et d'élargir l'audience du CEFC. 7 présentations de ce type ont eu lieu en 2023 (voir le D.1.3.1).

À Hong Kong, une présentation d'un numéro de la revue *China Perspectives* a eu lieu début 2023.

SITES INTERNET / RESEAUX SOCIAUX / BLOGS, ETC.

Le CEFC communique systématiquement sur les événements scientifiques qu'il organise, sur son site internet et sur ses réseaux sociaux (Facebook, X, Youtube, LinkedIn). Le site internet étant maintenant ancien, il est devenu difficile à actualiser et ne permet pas l'agrégation de fonctions plus modernes, en particulier pour les formats mobiles. Il sera donc remplacé par un nouveau site dans le courant de l'année 2024.

Les réseaux sociaux utilisés par le centre sont communs au siège et à l'antenne, sauf pour Facebook (un compte pour le siège et un pour l'antenne). Depuis fin 2023 le centre dispose d'un compte Instagram. Il vise à communiquer de manière plus large et à attirer un nouveau public au Centre.

Le nombre d'abonnés par plateforme se décompose comme ceci :

- X : 1598 ;
- LinkedIn : 1310 ;
- Facebook siège à Hong Kong : 1100 ;
- Facebook antenne de Taipei : 1200 ;
- Chaine Youtube : 238 ;
- Instagram : 24.

PRESENCE DANS LES MEDIAS LOCAUX / NATIONAUX / INTERNATIONAUX (INTERVIEWS, ARTICLES, TRIBUNES ETC.)

9 chercheurs du CEFC sont intervenus dans les médias en 2023. À l'époque des publications respectives, presque tous (8 sur les 9) sont chercheur.e.s associé.e.s.

- FROISSART Chloé. 2023. « Xi Jinping, l'empereur rouge », débat avec Pierre Haski, Antoine Bondaz, LCP, 10 janvier, <https://lcp.fr/programmes/debatdoc/xi-jinping-l-empereur-rouge-158837>

- FROISSART Chloé. 2023. Entretien : « Politique « zero-covid » : quel impact pour la société chinoise ? » in Géopolitique de la Chine, Les grands dossiers de la diplomatie no.73 (avril-mai), p.12-15.

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. « Le monde est malade de sa multipolarité ». **Le Monde**. 18 novembre. URL : https://www.lemonde.fr/idees/article/2023/11/18/le-monde-est-malade-de-sa-multipolarite_6200890_3232.html

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. La construction chinoise d'une image de la Chine comme médiateur - et sa réalité. **Le Vent de la Chine**, n° 39 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-38-2023/la-construction-chinoise-dune-image-de-la-chine-comme-mediateur-et-sa-realite/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Le vent mauvais soufflant sur l'économie chinoise pousse Xi Jinping à San Francisco. **Le Vent de la Chine**, n° 37 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-37-2023/le-vent-mauvais-soufflant-sur-leconomie-chinoise-pousse-xi-jinping-a-san-francisco/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. L'opposition taïwanaise rebat les cartes de la présidentielle. **Le Vent de la Chine**, n° 37 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-37-2023/lopposition-taiwanaise-rebat-les-cartes-de-la-presidentielle/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Ces Chinois qui votent avec leurs pieds. **Le Vent de la Chine**, n° 36 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-36-2023/ces-chinois-qui-votent-avec-leurs-pieds/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. L'aide de la Chine à la Corée du Nord prend une nouvelle dimension. **Le Vent de la Chine**, n° 36 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-36-2023/laide-de-la-chine-a-la-coree-du-nord-prend-une-nouvelle-dimension/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Foxconn, nouvelle victime de la politisation de l'économie en Chine. **Le Vent de la Chine**, n° 36 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-35-2023/foxconn-nouvelle-victime-de-la-politisation-de-leconomie-en-chine/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. « Double standard » : la martingale magique de Pékin contre « l'Occident » **Le Vent de la Chine**, n° 35 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-35-2023/double-standard-la-martingale-magique-de-pekinn-contre-loccident/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. « Double standard » : la martingale magique de Pékin contre « l'Occident » **Le Vent de la Chine**, n° 35 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-35-2023/double-standard-la-martingale-magique-de-pekinn-contre-loccident/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Le tournant géopolitique des « nouvelles routes de la soie » (BRI). **Le Vent de la Chine**, n° 34 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-34-2023/le-tournant-geopolitique-des-nouvelles-routes-de-la-soie-bri/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. La réaction chinoise aux attentats du Hamas dessine un nouveau rapport à Israël. **Le Vent de la Chine**, n° 34 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-34-2023/la-reaction-chinoise-aux-attentats-du-hamas-dessine-un-nouveau-rapport-a-israel/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. La Chine, leader du « Sud Global » ? **Le Vent de la Chine**, n° 33 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-33-2023/la-chine-leader-du-sud-global/?hilite=%27heurtebise%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Le torchon brûle (à nouveau) entre Pékin et Manille. **Le Vent de la Chine**, n° 33 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-33-2023/le-torchon-brule-a-nouveau-entre-pek-in-et-manille/?hilite=%27heurtebise%27>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Le rapprochement Corée du Nord/Russie : aubaine ou menace pour la Chine ? **Le Vent de la Chine**, n° 31-32 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-31-32-2023/le-rapprochement-coree-du-nord-russie-aubaine-ou-menace-pour-la-chine/>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Présidentielle 2024 : quel est le candidat préféré de Pékin ? **Le Vent de la Chine**, n° 31-32 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-31-32-2023/elections-presidentielles-taiwanais-candidat-prefere-pek-in/>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. La Chine face au nouveau « partenariat stratégique global » entre Etats-Unis et Vietnam. **Le Vent de la Chine**, n° 30 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-30-2023/la-chine-face-au-nouveau-partenariat-strategique-global-entre-etats-unis-et-vietnam/>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Ce que la Chine veut de Taïwan : ni la guerre ni la paix, juste la reddition. **Le Vent de la Chine**, n° 30 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-30-2023/ce-que-la-chine-veut-de-taiwan-ni-la-guerre-ni-la-paix-juste-la-reddition/>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Une vague anti-japonaise en Chine accueille la décharge des eaux contaminés de Fukushima. **Le Vent de la Chine**, n° 29 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-29-2023/une-vague-anti-japonaise-en-chine-accueille-la-decharge-des-eaux-contamines-de-fukushima/>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. De quoi l'absence de Xi Jinping au G20 est-elle le nom ? **Le Vent de la Chine**, n° 29 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-29-2023/#de-quoi-labsence-de-xi-jinping-au-g20-est-elle-le-nom>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. La nouvelle carte de Chine jette une ombre sur l'Asie. **Le Vent de la Chine**, n° 28 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-28-2023/la-nouvelle-carte-de-chine-jette-une-ombre-sur-lasie/>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Des BRICS en Afrique du Sud au G20 en Inde, une diplomatie chinoise contrastée. **Le Vent de la Chine**, n° 28 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-28-2023/des-brics-en-afrique-du-sud-au-g20-en-inde-une-diplomatie-chinoise-contrastee/?hilite=%27BRICS%27%2C%27Afrique%27%2C%27Sud%27%2C%27G20%27%2C%27Inde%27>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Le partenariat trilatéral Corée du Sud, Japon et Etats-Unis, scellé à Camp David. **Le Vent de la Chine**, n° 26-27 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-26-27-2023/le-partenariat-trilateral-coree-du-sud-japon-et-etats-unis-scelle-a-camp-david/?hilite=%27Camp%27%2C%27David%27>
- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. L'économie chinoise, à bout de souffle, doit se réinventer. **Le Vent de la Chine**, n° 26-27 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-26-27-2023/leconomie-chinoise-a-bout-de-souffle-doit-se-reinventer/?hilite=%27L%E2%80%99%C3%A9conomie%27%2C%27chinoise%27%2C%27bout%27%2C%27souffle%27>

- HEURTEBISE Jean-Yves. 2023. Le périlleux voyage du Président Emmanuel Macron en Chine. **Le Vent de la Chine**, n° 14 : <https://www.leventdelachine.com/vdlc/numero-14-2023/le-perilleux-voyage-du-president-emmanuel-macron-en-chine/>
- JORTAY Coraline. 2023. Interview avec Radio Taiwan International, « Le banquet aphrodisiaque, un récit féministe qui met l'eau à la bouche », 3 octobre <https://fr.rti.org.tw/radio/programMessageView/programId/1580/id/109547>
- KOH, Reena (interview de Justine ROCHOT). 2023. "Strawberry tribe, moonlight clan: China's youths have many nicknames – and they reveal a massive socio-economic gap between generations", *Insider*, 26 avril. URL : <https://www.insider.com/chinese-millennial-nicknames-generation-socioeconomic-gap-strawberry-tribe-2023-4>
- SAUTEDÉ Eric. 2023. Référent et réalisateur pour les parties Hong Kong et Macao de l'enquête en trois volets diffusée en janvier 2024 sur « Triades, la mafia chinoise à la conquête du monde », <https://www.arte.tv/fr/videos/RC-024605/triades-la-mafia-chinoise-a-la-conquete-du-monde/>
- SAUTEDÉ Eric. 2023. Les enjeux internationaux, France Culture, sur le procès de Jimmy Lai, <https://www.radiofrance.fr/franceculture/podcasts/les-enjeux-internationaux/a-hong-kong-le-proces-fantoche-de-jimmy-lai-inquiete-la-communaute-internationale-9722057> ;
- TAUNAY Benjamin. 2023. « Entretien avec Benjamin Taunay, géographe de *l'habiter* et sinologue », avril : <https://associationastres.fr/episode-12-benjamin-taunay/>
- TRAN Emilie. 2023. Podcast : *Sans Escale* | Le Podcast du CÉRIUM « **La Chine, entre séduction et coercition** », 14 juin : <https://sansescale.podbean.com/e/la-chine-entre-seduction-et-coercition/>
- TRAN Emilie. 2023. Podcast : Curriculum | Le Podcast du CAIUM « **Épisode 18 – Emilie Tran** » 21 juin : <https://podcasts.apple.com/au/podcast/%C3%A9pisode-18-emilie-tran/id1541665883?i=1000617816683>
- TRAN Emilie. 2023. Editorial dans le quotidien *La Presse*, Canada. « **Que devient Hong Kong ?** » 10 juin : <https://www.lapresse.ca/debats/opinions/2023-06-10/que-devient-hong-kong.php>
- LEPLATRE Simon et VIGNA Anne (interview de Tanguy LEPESANT). 2023. « L'Amérique centrale penche vers la Chine », *Le Monde*, 29 mars.

F.2 RAYONNEMENT DE LA RECHERCHE

<u>PARTENARIATS AVEC LES UNIVERSITES LOCALES ET DES PAYS DE LA ZONE DE COMPETENCE</u>	
<i>Décrire les projets ou actions mis en place et les résultats de l'année écoulée.</i>	
<i>PAYS/Nom(s) du (des) partenaire(s)</i>	<i>ACTIVITE (objet, durée, financements, résultats...)</i>
<i>Hong Kong (HKUST)</i>	<i>Convention de coopération signée avec l'Université des sciences et des technologies de Hong Kong (HKUST : 2020-2025). Le CNRS et le MEAE, sont signataires, avec pour objectif le développement de la coopération scientifique entre le CEFC et la School of Humanities and Social Sciences (SHSS).</i>
<i>Taipei (Academia Sinica)</i>	<i>Convention de partenariat avec l'Academia Sinica depuis 1998, renouvelée tous les trois ans (2021-2024).</i>
<i>Hong Kong (HKU)</i>	<i>Convention tripartite entre l'Université de Hong Kong (department of Social Sciences), l'EHESS et le CEFC (2021-2026).</i>
<i>Shanghai (ECNU)</i>	<i>Un MOU avec le département d'histoire contemporaine de l'Université normale de la Chine de l'Est en cours de discussion (2024), après un précédéent (2015-2018).</i>

<u>PARTENARIATS AVEC DES UNIVERSITES OU LABORATOIRES FRANÇAIS, EUROPEENS OU INTERNATIONAUX</u>	
<i>Décrire les projets ou actions mis en place et les résultats de l'année écoulée.</i>	
<i>PAYS/Nom(s) du (des) partenaire(s)</i>	<i>ACTIVITE (objet, durée, financements, résultats...)</i>
<i>France (GIS Asie)</i>	<i>Membre du conseil scientifique du GIS Asie en tant qu'UMIFRE (depuis novembre 2023).</i>
<i>Japon (IFRJ)</i>	<i>Axe transversal commun « Épistémologie, méthodologie et études aréales en Asie de l'Est » au sein de l'Unité d'appui à la recherche (UAR 3331).</i>

PERSONNALITES D'ENVERGURE INVITEES SUR LE BUDGET DE L'UMIFRE OU SUR AUTRES BUDGETS

En 2023, le CEFC a été tributaire des seuls chercheurs de passage, à Hong Kong et Taipei.

MISSIONS DE L'EQUIPE DE RECHERCHE EN DEHORS DU PAYS DE LOCALISATION (DIRECTION, CHERCHEURS)

<u>MISSIONS HORS PAYS DE LOCALISATION</u>	
<u>Pays/Nom(s) de la (des) institutions(s) visitée(s)</u>	<i><u>Activités, objet, durée, etc.</u></i>
France	Mission d'Horacio Ortiz de 10 semaines en France, pour travail avec des collègues de Sciences Po, Paris-Dauphine, Mines Paris Tech et l'Institut de recherche pour le développement.
Taipei	Mission de l'équipe de direction (directeur et gestionnaire) à l'antenne du CEFC à Taipei (Août 2023).
Taipei	Mission de l'équipe de direction (directeur et gestionnaire, accompagnés par l'agent comptable) à l'antenne du CEFC à Taipei (Novembre 2023).
Pékin et Shanghai	Mission du directeur et de la rédactrice en chef à l'institut français de Chine (Pékin) et à l'université normale de Chine de l'Est (Shanghai) pour les 30 ans de la revue Perspectives chinoises (novembre et décembre 2023).

G PROSPECTIVE

Sur les événements scientifiques

Depuis Janvier 2024, plusieurs événements scientifiques ont eu lieu au CEFC, que ce soit à Hong Kong ou à Taipei. Le rythme est d'au moins un événement par mois (conférences, séminaires et présentations de livres).

L'objectif partagé par les deux sites est d'organiser une programmation scientifique plus visible et annoncée à l'avance, avec un programme pour chaque trimestre, autant que faire se peut.

Comme cela a pu être réalisé dans le passé, il conviendra de varier les lieux d'expression, que ce soit dans les locaux des institutions qui accueillent le CEFC (HKUST et Academia Sinica), au sein des établissements universitaires partenaires (HKU, HKBU, CUHK, HKBU), ainsi que dans des lieux ouverts au grand public, tels les libraires françaises mais aussi des cinémas (projection-débat), ou autres auditoriums.

Comme chaque année, l'antenne de Taipei organisera une journée jeunes chercheurs (le 5 juin) et contribuera au débat d'idées avec le BFT avec une journée dédiée au sport (courant juin également).

2024 sera donc une année charnière pour le CEFC. Alors que les 30 ans du siège (depuis 1991 à Hong Kong) et de la revue *Perspectives chinoises* (maintenant « éteinte » : 1992-2022 ; seule demeure à Hong Kong la revue *China Perspectives*, qui aura 30 ans en 2025) ont été fêtés, il s'agit de célébrer les 30 ans de l'antenne à Taipei. Ce sera fait avec une programmation scientifique dense et un événement en fin d'année.

Sur les partenariats scientifiques

Il conviendra de légitimer la place du CEFC au sein de l'université des sciences et technologies à Hong Kong (HKUST). Cela passera par l'organisation de conférences régulières avec les membres de la SHSS (*School of Humanities and Social Sciences*), mais aussi la participation assidue aux réunions du conseil de cette école, afin de déterminer des sujets d'intérêts communs qui pourraient déboucher sur des échanges approfondis avec les chercheurs sur place, voire le dépôt de projets scientifiques partagés.

Une attention toute particulière sera portée aux évolutions de Hong Kong, afin d'en faire un terrain en soi. Cette réflexion sera également menée avec les partenaires universitaires du centre sur place.

Sur les ressources humaines

Alors que son objet (la Chine et les mondes chinois contemporains) ne cesse de prendre de l'importance dans le Monde, les moyens financiers et humains du CEFC n'ont eux pas arrêté de diminuer au cours des dernières années. Les ressources humaines du Centre en particulier sont arrivés à leur étiage et il n'est plus possible de diminuer encore le nombre de ses agents.

L'importance qu'a pris la revue *China Perspectives* depuis son indexation au Social Sciences Citation Index (SSCI, en 2019) est ensuite manifeste. Revue renommée et exigeante, elle donne en retour plus de travail à l'équipe. Il y a là un chantier sur lequel le centre aura besoin de soutien, avec idéalement l'arrivée d'un agent pour épauler le travail de la revue, et de Ebisu au sein de l'UAR. Les discussions se poursuivent avec le CNRS Sciences humaines & sociales pour définir les périmètres d'un tel poste.

Durant toute l'année 2024, le CEFC va également former un agent de droit local aux fonctions de secrétaire général. Depuis la perte de ce poste dédié en 2017, les directeurs successifs ont dû employer plus de temps aux missions administratives et comptables, au détriment de leur rôle d'animation de la recherche au sein du Centre. Le gestionnaire actuel sera dès lors formé en deux temps au siège du CNRS à Paris (au printemps et à l'automne). Il bénéficiera également d'une formation à l'institut français de Chine à Pékin au printemps. Auquel cas, le CEFC pourrait travailler plus efficacement et reprendre l'intégralité de ses missions, tels l'accueil et la formation des jeunes chercheurs. Pour réaliser ce travail, le directeur devrait être accompagné par un assistant de recherche à temps plein, et l'arrivée d'un nouveau chercheur pourrait être discutée.

Enfin, l'ensemble de l'équipe va mobiliser ses réseaux afin d'attirer des chercheurs CNRS (qui pourraient être affectés au Centre) et des enseignant.e.s-chercheurs (qui seraient accueillis en délégation CNRS). Des demandes de soutien à la mobilité internationale (SMI sortante et entrante) seront réalisées durant l'année.